

LETNIK XIV, ŠTEVILKA 7, JULIJ

# FOREVER



HUNGARY | ALBANIA | BOSNIA AND HERZEGOVINA | CROATIA | MONTENEGRO | SERBIA | SLOVENIA

# EUROPEAN & WORLD RALLY VIENNA 2011



15-16.04.2011. WIENER STADTHALLE





## Vztrajnost

**T**a članek pišem ob vrnitvi z enomesečnega potovanja. Pol leta je za nami in dejansko sem obiskal vse celine. Minulo obdobje je bil čas fantastičnih regionalnih reliev, na katerih sem srečal množice distributerjev, ki so polni pričakovanj do Forever. Pogovarjal sem se s tisočimi od vas, prisluhnil sem vašim zgodbam, občudoval sem vašo vztrajnost in vaše uspehe. Jasno mi je, da ni lahko zgraditi uspešnega posla, vendar ne pozabite: za to, kar lahko dosežemo, se skorajda ne spleča boriti. Vsakič, ko vas popadejo dvomi in negotovost, se spomnite zgodbe znamenitega ameriškega slikarja Normana Rockwella. V svojem življenju je Rockwell naslikal na stotine naslovnice za časopise, vendar je bil drugačen kot drugi slikarji. Življenja ni le slikal, ampak ga je tudi živel. Podobno kot mi je tudi Rockwell doživel zmage, slavo in veselje. Vendar je srečal tudi žalost in neuspeh. V mladih letih se je Rockwell kot slikar začetnik naučil, kako nadaljevati tudi takrat, ko se položaj zdi brezupen. Čeprav je naredil več kot tristo ilustracij za naslovno stran časopisa Saturday Evening Post, je prav ta časopis zavrnil eno njegovih zgodnjih ilustracij. Mislite, da je odnehal? Seveda ni. Spomnil se je stavka, ki ga je prebral v neki knjigi: »Ko padeš, ne poležavaj in stokaj, ampak vstani.«

Namesto da bi sprejel poraz, se je sprehodil do uredništva drugega časopisa in prodal svojo risbo. Naslednjega dne je že pripravljal naslovnico za Saturday Evening Post. To je nauk, ki mu moramo slediti tudi v poslu Forever. Ne smemo obupati, če nas kdo zavrne. Pristopite k drugemu, vse dokler ne najdete nekoga, ki bo odprt za sodelovanje. Toda ne pozabite tistih, s katerimi ste že govorili. Morda danes še niso pripravljene, vendar se v življenju vse

spreminja. Morda bodo jutri že odprti za to fantastično priložnost. Kot sem že omenil, je Rockwell za Saturday Evening Post pripravil več kot tristo naslovnice. Čeprav je bila tema vsake njegove risbe vzeta iz vsakdanjega življenja, je ustvaril trajno vrednost. Rockwell ni preprosto risal, ampak pripovedoval in tako vplival na svojo generacijo. Navdih je jemal iz življenja in na lica pričaral solze in smeh. Tolažil nas je in pomiril, znal je pokazati, da imamo vsi svoje vsakdanje želje, sanje, izkušnje.

Umetnikov avtobiografski roman se končuje z besedami: »Vsak dan zgodaj ustajam, ob osmih že delam ... Že dolgo vem, da nikoli ne bom tako dober kot Rembrandt. Vendar sem se ob svojem delu veliko razvil. Slikati vedno začnem z velikimi pričakovanji in upanjem, ki se verjetno nikoli ne bo izpolnilo, vendar poskušam vedno dati vse od sebe.« To je dobra misel za naše življenje. Upam, da nikoli ne bom prišel do točke, ko se več ne bom mogel razvijati. Nikoli, ko pravim, da je treba dosežke proslaviti, ne mislim na to, da bi morali čutiti končno zadovoljstvo in odnehati. Še vedno je veliko tistih, ki potrebujejo tisto, kar ponuja Forever. Da bi spoznali, kaj pomeni resnično zdravje in bogastvo. Upam, da boste ostali marljivi tako v življenju kot v poslu. Vedno lahko naredimo še več. Poskusite znova in znova.

Norman Rockwell je umrl pri 84 letih, na njegovem slikarskem stojalu je bila nedokončana slika. Predano je sledil svojim ciljem, njegova vztrajnost pa ga je dvignila nad druge. Upam, da se boste tudi vi s svojimi cilji in vztrajnostjo dvignili visoko nad množico.

REX MAUGHAN





# SVETOVNO PRVENSTVO

*V Južni Afriki poteka tekmovanje v eni najbolj priljubljenih športnih panog, naša reprezentanca Forever pa je začela s treningi v pripravljalnem taboru, v Poreču.*

*Vzdušje je nepopisno. V Poreču piščali, bobni, zvončki, v Johannesburgu trobente. Gledalci navijajo, tekme so odlične, predavanja senzacionalna. In medtem ko na jugu v tekmah reprezentance druga za drugo izpadajo, tačas reprezentanca osmih držav Forever preklopi v vse višje prestave.*

*Moramo osvojiti svet. To je edina naša misel, drugih ciljev nimamo. Pot pa je le ena: postaviti si moramo cilje, za katere do zdaj nismo imeli dovolj poguma.*

**POSTANITE DIAMANT!**

*Imejte pogum, predstavljajte si svoj cilj, naredite vse, da bi ga dosegli, in če se boste resnično odločili, vam zagotavljam, da bomo z vami, da vam bomo pomagali in vas podprli v vsem. In ko boste dosegli svoj cilj, boste naš vzor, medtem pa vas bomo imeli radi, bomo vaši prijatelji in vas bomo čuvali.*

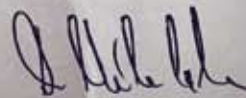
*V Poreču so se zbrali najboljši graditelji mreže sveta z majhno skupino, reprezentanco podmladka Forever, ki so diamanti prihodnosti. Njim je to že jasno, domov bodo prišli s tem ciljem in mislimi, sprejmite jih kot svetovne prvake!*

*Osrednje vprašanje vsake skupine je vzgoja podmladka. V naše vrste vstopajo vedno novi in novi ustrezni sodelavci, profesionalni graditelji mreže pa jim podajo roko, jim pomagajo do prve stopničke marketinškega sistema in jih z roko v roki vodijo do vse višjih bonusov marketinškega sistema, vmes pa jim predajajo svoje znanje ter izkušnje.*

*Kaj morate storiti, da bi postali član uspešne skupine, ki zagotavlja zdravje in gmotno varnost?*

*Prisluhnite priložnosti, ne zamudite je, saj veste, da se bo stvar razvijala tudi brez vas, škoda bi bilo izostati. Bodite pozorni, zaslišite bistvo, hodite z odprtimi ušesi, zazrite se v svojo prihodnost! Vse je odvisno od vas samih, vse se zgodi v vaši glavi. Zberite pogum za prvi korak, ne menite se za sosede, bodite člani te ogromne reprezentance, ki napreduje z ogromnimi koraki, učite se in postanite pravi vodje, cenjeni člani skupine.*

*Za priznanje je treba delati. Imejte radi priložnost, ki vam jo ponujajo, saj vam poleg gmotnega blagostanja prinaša priznanje, uspeh in spoštovanje. Izberite zanesljivo točko v svojem življenju, oblecite dres naše nacionalne reprezentance. Naprej, FLP Madžarske!*



DR. SÁNDOR MILESZ  
DRŽAVNI DIREKTOR







# *V Sziráku je veselo in živahno*

**Vendar tokrat ni bilo gostije kot v tisti znameniti pesmi. Poteka srečanje managerjev Forever, kar se čuti po vsem naselju. Vzdušje je nepopisno. V Sziráku še nikoli nisem videl takšne množice. Prijetno smo presenečeni, ko se nam pridruži vse več gostov, ki prihajajo zunaj meja naše regije. Gostje prihajajo iz Avstrije, Romunije, Slovaške in Češke, celo iz Poljske in Švedske je prišlo nekaj udeležencev. Živi dokaz za to, da gre za vitalno skupnost, ki se širi in razvija v okviru miselnosti Forever.**







**S**veda je srečanje managerjev v prvi vrsti strokovni dogodek. Zberejo se vodilni evropski graditelji mreže, da bi drugim pokazali vzor, da bi jim pokazali pot, ki vodi k uspehu. Prireditve sta se udeležila ustanovitelj in predsednik naše družbe, **Rex Maughan** in naš evropski podpredsednik **Aidan O'Hare**, kar pomeni, da so se v Sziráku zbrali najboljši graditelji mreže ne le v evropskem, ampak v svetovnem merilu.

Forever svoje goste pričaka z običajnimi kakovostnimi storitvami: tiste, ki se odločijo za nakupe, čaka skoraj celotna ponudba izdelkov podjetja, organizirana skupina pričaka vse, ki se zanimajo za paket telefonskih storitev Forever. Osebjc hotela dvorca se med gosti premika z bogato založenimi pladnji najrazličnejših dobrot.

Slavje se začne z odprtjem razstave. V galeriji dvorca je namreč postavljena stalna razstava *Pál Teleki v Horthyjevem obdobju*. O izjemnem zgodovinskem in družbenem pomenu razstave je spregovoril generalni direktor znanstvene univerze ELTE **dr. Tibor Seifer**. Trak sta svečano prerezala in razstavo odprla **dr. Sándor Miliesz** in **Rex Maughan**. Rex Maughan je posebej poudaril, da je Sziráak dokaz za to, da lahko z vztrajnim delom in ob negovanju tradicij dosežemo vzorne uspehe.





Strokovni del programa je s slavnostnim nagovorom odprl državni direktor **dr. Sándor Miliesz**. Tudi sredi slavlja nismo pozabili na pomoč območjem, ki jih je pred kratkim prizadela ujma. Spregovoril je o menjavi generacij in nam s tem odprl nove perspektive ter predstavil prizadevanja Forever na področju razvoja komunikacij in prenosa informacij.

**József Szabó**, ki je v vzhodni Evropi prvi oblekel dres Forever, si je na odru simbolično in tudi dejansko pripel priponko SPREMEMBE, za kar je prejel navdušen aplavz.

Del programa, v katerem so udeleženci zadnjega svetovnega relija, diamantno-safirni manager **Miklós Berkics**, diamantna managerja **Veronika in Stevan Lomjanski**, safirni manager **Adolf L. Kósa** in evropski izvršni direktor **Péter Lenkey**, udeležencem poročali o svojih spodbudnih

doživetjih, sta povezovala diamantno-safirna managerja **Attila in Katalin Gidófalvi**. Njihovo skupno sporočilo je bilo, da se lahko svetovnega relija udeleži vsak, ki si to resnično želi.

Evropski podpredsednik **Aidan O'Hare** posebej pozdravil predstavnike različnih narodov. Na temelju izročila in zgodovine Forever predstavi bogato razvojno vizijo in na dolgo našteva primere in dosežke, o katerih pred nekaj leti še sanjali nismo. »*To je ključ našega uspeha,*« povzame, »*verjamemo v tisto, kar šele bo.*« In kot se spodobi za rezervnega polkovnika ameriške mornarice, je po vojaško poveljeval nazorni igri, ki je upodobila temeljne metode gradnje mreže. Bila je prava predstava, ki je gotovo prispevala k spremembi naše miselnosti.











Diamantno-safirna managerka **Aranka Vágási** se je odločila v nekaj minutah predstaviti skrivnost uspeha pri profit sharingu, saj ima dolgoletne izkušnje z njim. Njen nastop ni le predstava, svojo skupino tudi na odru usmerja, kot se za pravo vodjo spodobi. Ploskanja ni konec, ko se na odru pojavi eden svetovno priznanih graditeljev mreže, lastnik profitnega čeka z najvišjim zneskom, diamantno-safirni manager **Miklós Berkics**. Z običajnim zanosom nesebično predaja skrivnosti o svojih uspešnih vodstvenih pristopih.

Medtem ko poslušamo izpoved **Veronike Lomjanski**, ki pripoveduje o svoji poti do ravni diamantnega managerja, se vsi napolnimo z vero v prihodnost in v uspeh. Njene besede nas spodbujajo, da iskreno pogledamo vase, se soočimo z lastnimi napakami, da pozabimo na izgovore in z novimi močmi krenemo proti svojim ciljem.

Prav nestrpno smo pričakovali govor človeka, ki je v svojih sanjah ustvaril Forever, ki to podjetje tudi

danes upravlja na svetovni ravni. **Rexa Maughana** zbrani pozdravijo z dolgim ploskanjem. Spregovori o razvoju, ki je v zadnjih letih potekal v Sziráku, in ponosno poudari vodilno vlogo podjetja Forever. Predstavi položaj podjetja in spregovori o načrtih za prihodnost. O poti, ki vodi k uspehu, pravi: *»Na svetu je le eno mesto, kjer je uspeh pred delom, to so angleški slovarji. V vseh drugih primerih je pred uspehom delo. Uspešni boste le, če boste vložili v svoje delo, če boste vedeli, kam ste namenjeni.«*

V premorih med strokovnimi predavanji so zbrane zabavali umetnice in umetniki **Gabriella Berkes, Olivér Berkes, Nikolett Fűredi in Dénes Kocsis**.

Petega junija je bil v Sziráku prav poseben dan. Poleg odličnega strokovnega programa nam je bila dana priložnost, da se ponovno srečamo tudi s sodelavci, ki jih zaradi oddaljenosti le redko vidimo.











## SKUPINSKA USPOSABLJANJA FLP

### UGODNA PONUDBA

#### *Vsebina paketa:*

*2 dni, ena nočitev dvakrat glavni obrok (kosilo, večerja), bife  
zajtrk osnovne storitve wellness oddelka Sonya (savna, solna celica, protitočni  
bazeni, džakuzi) uporaba teniškega igrišča*

**15.000.- Ft/oseba**

*Za sodelavce FLP zagotavljamo 50-odstotni popust v oddelku Sonya za kozmetično nego in masaže.*

*Usposabljanja potekajo v dvorani Ovidius.  
Opremo in tehnične pripomočke zagotavljamo po naročilu.*





# PHŌNIX

BUDAPEST KFT.

PRODAJA LETALSKIH VOZOVNIC



Accredited  
Agent



másképp / mint mások



**ZSUZSANNA GERŐ**

skupinske rezervacije  
reliji

**Stiki:**

1183 Budapest, Nefelejcs u 9–11.  
Tel. št.: + 36 1 269 5370/158  
Št. mobitela: + 36 70 436 4272  
E-naslov: rally@flpseeu.hu



**GABRIELLA PITTMANN**

individualne  
rezervacije

**Stiki:**

1067 Budapest, Szondi u. 34.  
Tel. št.: + 36 1 373 0025  
Št. mobitela: + 36 70 436 4297  
E-naslov: repjegy@flpseeu.hu

PREPROSTA REZERVACIJA LETALSKIH VOZOVNIC ZA VSE DESTINACIJE NA SVETU

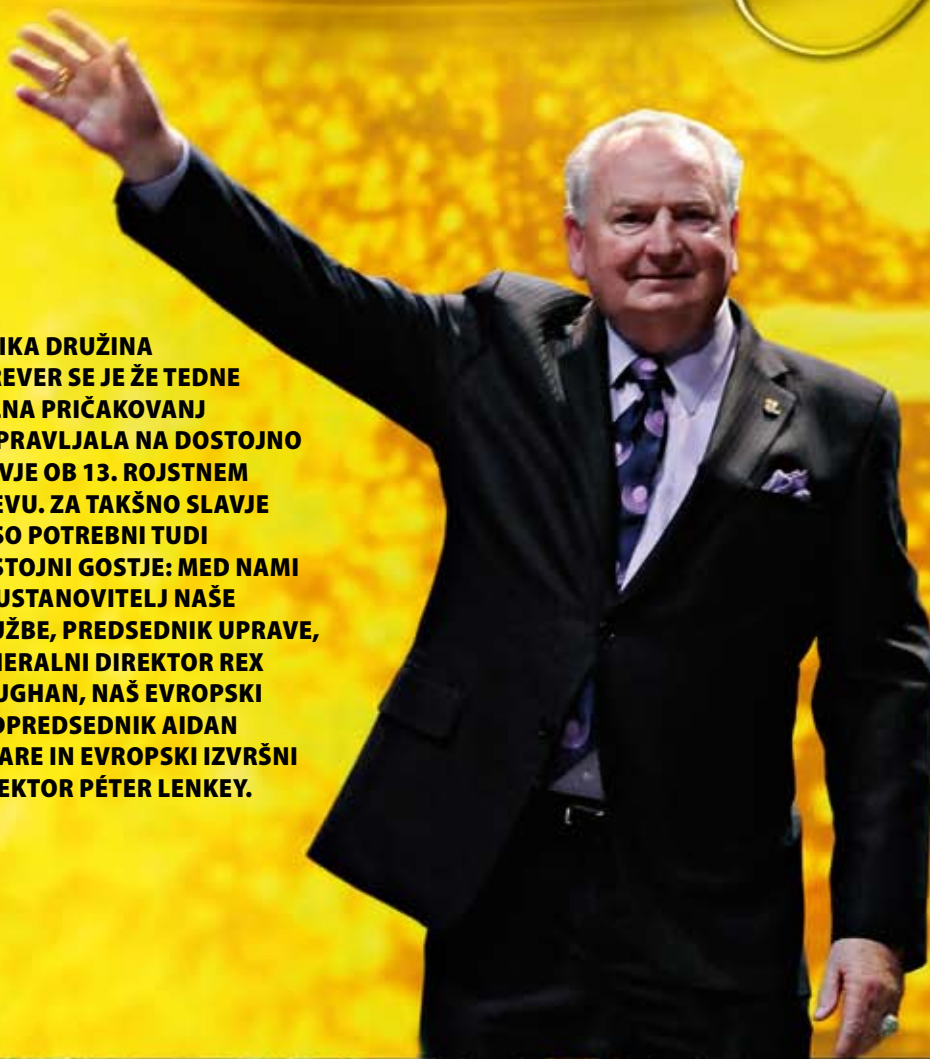
[www.phonixrepjegy.info](http://www.phonixrepjegy.info)



# Success Day

ROJSTNI DAN VELIKE DRUŽINE

**VELIKA DRUŽINA  
FOREVER SE JE ŽE TEDNE  
POLNA PRIČAKOVANJ  
PRIPRAVLJALA NA DOSTOJNO  
SLAVJE OB 13. ROJSTNEM  
DNEVU. ZA TAKŠNO SLAVJE  
PA SO POTREBNI TUDI  
DOSTOJNI GOSTJE: MED NAMI  
BO USTANOVITELJ NAŠE  
DRUŽBE, PREDSEDNIK UPRAVE,  
GENERALNI DIREKTOR REX  
MAUGHAN, NAŠ EVROPSKI  
PODPREDSEDNIK AIDAN  
O'HARE IN EVROPSKI IZVRŠNI  
DIREKTOR PÉTER LENKEY.**





Ob teh imenih je jasno, da so vsi govorili o naši prireditvi. Na proslavo pa niso prišli le družinski člani iz naše regije, ampak tudi bolj oddaljeni sosodje. V areni se je zbrala prav imponozantna množica.

Na oder stopijo voditeljice prireditve, senior managerki **Tünde Hajcsik** in **Patricia Rusák** ter soaring managerka **Diána Biró**, ki v različnih jezikih pozdravijo udeležence. Danes ni dovolj madžarščina, srbsščina, hrvaščina, slovenščina in albanščina, danes imamo goste iz Slovaške, Romunije, Češke, Rusije in Poljske, celo iz Švedske je prišlo nekaj povabljenecv. Ko na oder stopi državni direktor **dr. Sándor Mílesz**, odmeva ploskanje več kot 12 tisoč dlani. Njegove prve besede so namenjene sočutju. Spomni nas na usodo tistih, ki jih je na našem območju pred kratkim prizadela naravna ujma, nato pa najavi, da je Forever zbral pošiljko pomoči za tiste, ki so jih prizadele poplave. Kot pravi, vedno se najdejo tudi taki, ki ne le govoričijo, ampak se odločijo za dejanja v skladu s svojimi načeli. V nadaljevanju tudi sam v več jezikih pozdravi prisotne, nato pa skupaj s safirnim managerjem **Józsefom Szabójem** zapojeta pesem ob rojstnem dnevu Forever. Pri drugi kitici skupaj z njima poje vsa arena.

Evropski izvršni direktor **Péter Lenkey** pred mikrofonom stopi z običajnim zanosom in dinamičnostjo. Pozdravne besede nameni ne le zbranim in visokim gostom, ampak tudi skupini, ki dela v zaodrju. Spregovori o tržnem položaju, vendar ne letargično, kot je to danes v navadi, saj za to ni nobenega razloga. Forever ne le raste, lani smo dosegli odlične prihodke. Lenkey opozori, da je to deloma tudi rezultat sodelovanja med narodi in narodnostmi, kar pomeni, da smo veliko uspešnejši pri vzpostavljanju in ohranjanju miru v regiji ter sožitja kot marsikateri program, ki je namenjen prav doseganju teh ciljev. Naštev nadaljnja spodbudna dejstva iz razvojnega načrta in podrobno predstavi vsebinsko prenovljeno spletno stran z novo podobo. *»Ne dovolite, da bi vas čas prehitel!«* pravi.







Besedo spet prevzame dr. Sándor Milesz in nam sporoči novico o novem mejniku, o uvedbi programa Forever Telefon. Prva telefona dobita generalni direktor FLP International Inc. Rex Maughan in evropski podpredsednik Aidan O'Hare. Začne se pravi juriš klicev: množice pozdravljajo visoke goste, pravo vzdušje pa ob ustreznih glasbenih spremljavi zagotavljajo mažoretke skupine **Dányi**. Šele ob koncu nam povedo, da so prvim štirim klicateljem podarili po en mobilni telefon.

Na oder pride odlična poznavalka naših izdelkov, članica President's kluba, soaring managerka **dr. Ilona Juronics Vargáné**. V svojem kreativno nazornem strokovnem, vendar preprostem in razumljivem predavanju spregovori o tem, kako obarvovati svoj organizem v času poletnih počitnic.

Strokovnemu delu sledi malce sprostitve in zabave, saj najavijo drugi krog tekmovanja Zvezde Forever, v katerem nastopijo naši nadarjeni člani. Seveda so med nami tudi takšni, ki še v tem času odgovorno delajo: predsednik žirije je direktor gledališča Karinty szalon in likovni projektni manager madžarskega narodnega gledališča **Károly Horváth**. Stalna člana žirije sta igralka in pevka **Gabriella Berkes** ter koreograf **Ákos Tihanyi**, na današnji prireditvi sta je jima pridružila še članica operetnega gledališča iz Budimpešte, igralka **Anikó Felföldi**, in rokavska legenda **Attila Pataky**. Po nastopih so sledile uporabniške izkušnje naših zdravnikov svetovalcev, ki jih je povezoval **dr. Endre Németh**. O svojih izkušnjah so pripovedovali naši zdravniki sodelavci, **dr. Gabriella Kassai**, **dr. Edit Révész Siklósné**, **dr. Brigitta Kozma** in **dr. György Bakanek**. Da lahko računamo na njihovo znanje, nam daje občutek varnosti.







Sledi jim oseba, katere avra napolni ves oder: **Aidan O'Hare** nas pozdravi s toplimi besedami. Posebej nagovori tiste, ki so se prvič udeležili prireditve Forever. S preprostimi besedami, ki jih tolmači dr. Sándor Milesz, nas spodbuja k ustvarjanju lastne vizije in doseganju zastavljenih ciljev. »Upam, da čutite našo ljubezen in priznanje. To je dobro podjetje! Nikoli nismo bili boljši! Nič drugega ne šteje, le to, kar lahko naredite vi!« razglaša. Danes je izjemna priložnost, ko uvrščeni svoje priponke prejmejo iz rok tvorca vizije Forever Rexa Maughana oziroma Aidana O'Hare in Pétra Lenkeya, na oder pa jih osebno pokliče dr. Sándor Milesz. V dolgi vrsti na oder prihajajo supervisorji in assistant managerji.

Prvi distributer vzhodne Evrope, safirni manager **József Szabó** pripoveduje o sanjah, ki so ga pred petnajstimi leti popeljale po poti, ki jo danes šteje za življenjski poklic. Za njim na oder stopi posebljena energija, član President's kluba, safirni manager **dr. Adolf L. Kósa**, ki je eden vodilnih graditeljev mreže. Adolf je v svoji skoraj desetletni karieri v FLP ustvaril eno največjih skupin z veliko vodji. Je pravi poznavalec širitve in utrjevanja skupine. To znanje nam predaja z očarljivo verodostojnostjo. V nadaljevanju se oder popolnoma spremeni. Na njem zgradijo referenčni kozmetični salon, sledi **Sonya Show**, *posel v poslu*. Kozmetični izdelki Forever v sebi skrivajo nešteto možnosti, od lepote do samozavesti, od »vonja svobode« do pristopa, ki kar vabi k sponzoriranju. Tako vsaj pravijo bajne voditeljice programa. Predstavitel spremlja atraktivni nastop glasbeno-plesnega gledališča **Android**.

Naslednji aplavz velja mednarodnemu priznanemu graditelju mreže, safirnemu managerju **Istvánu Halmiju**. Član President's kluba, večni potnik na relije, brez njega si ne moremo predstavljati motivacijskih programov. »Premišljujmo skupaj o Poreču,« nas poziva. Medtem ko ga poslušamo, v ustih začutimo okus poreških zajtrkov s penino, čudovito obalo, preprosto ne verjamemo, da obstaja kdo, ki si ne želi uvrstitve na Holiday reli. István pove: vse se spremeni, če končno pred seboj vidimo svoje cilje.







Na oder spet stopijo Zvezde Forever. Predajamo se doživetju, žirija pa medtem opazuje, premišljuje in ocenjuje. Prireditev se nadaljuje z uvrstitvami. Svoja priznanja najprej prevzamejo člani President's kluba. Sledijo jim uvrščeni v **Klub osvajalcev** iz vseh držav regije, nato managerji, senior in safirni managerji s te in one strani meje. Seveda tudi danes ne gre brez dobitnikov avtomobilskega programa, poleg njih se na odru vrstijo tudi člani kluba Business Builder's. Pripadla jim je posebna čast, da jim priznanja predajata osebno Rex Maughan in Aidan O'Hare. Bliskavice obsijejo oder s posebnim slavnostnim sijajem.

Priznamo, malce smo pristranski, ko najavljamo naslednjo predavateljico, dolgoletno članico President's kluba, ki je svojo mednarodno skupino zgradila odločno in s posebnim slogom, ki mu lahko sledi vsak, ki se odloči biti uspešen. Diamantno-safirna managerka **Aranka Vágási**. Govori o vrednostih profit sharinga, vendar nam je jasno, da za čeki stojijo človeške vrednote. Kaže na vzor iz lojalnosti, človečnosti in ponižnosti, kaže nam pot, vedno hodi na čelu kolone. Občinstvo navdušeno zaploska izkušeni vodji z veliko dragocenega znanja.

Pravi gozd hrvaških zastav najavlja: dr. Sándor Milesz bo nagovoril uvrščene na **Holiday reli**.

Kako pomemben je osebni razvoj, najbolje dokazuje član President's kluba, diamantno-safirni manager **Róbert Varga**. Navdušeno

nas vodi po vsakdanji praksi razvijanja posla in nas opozori na sredstva, ki so na tej poti vsem dosegljiva. V nadaljevanju umetniški vodja **Zsolt Frenkó** sporoča odločitev žirije o nastopajočih v tekmovanju Zvezde Forever. Občinstvo z velikim ploskanjem soglaša z odločitvijo.

Sledijo nova priznanja in uvrstitve, predstavijo se distributerji, ki so se uvrstili na super reli. Diamantno-safirni manager, član President's kluba **Miklós Berkics** je odličen primer in privrženec meril, ki jih je postavil Forever in veljajo tudi danes. Ves svet občuduje dosežke, ki jih iz leta v leto doseže s svojo veliko skupino in številnimi vodji, ki jih je sam vzgojil. Uspehi minulih trinajstih let dokazujejo, da je Forever prava priložnost, ki jo bomo izkoristili ali zamudili. *»Ne mijavkaj kot muček, bodi pogumen lev!«* sporoča vsem. Vrsto strokovnih predavanj je sklenila edina diamantna managerka naše regije, članica President's kluba **Veronika Lomjanski**, ki jo sprejme navdušeno ploskanje.

*»Hočete ali nočete?«* nam postavi odločilno vprašanje. *»Če si želite boljšega življenja, se pridružite takim skupinam,«* nam svetuje in predstavi svoje podpornike. Pripoveduje o težkih časih, vendar –







kot pravi – trdno verjame, da šteje le tisto, kar si človek resnično želi. Njeno življenje in njena kariera je dokaz za to, da se lahko premagajo vse ovire, razdalje, meje, vojne.

Razigrano in glasno občinstvo športne arene je v času celotne prireditve ganjeno za trenutek onemelo, ko je na oder stopil **Rex Maughan**. Nestrpno pričakujemo besede človeka, ki bi bil lahko v katerem koli razkošnem hotelu mondenega letovišča, pa se je kljub temu odločil, da bo ta dan preživel z nami, da nam bo na voljo, pa naj gre za strokovna vprašanja, rokovanje ali skupno fotografijo. Medtem se nenehno smehlja in je poln dobronamerne potrpežljivosti. *»Povedal vam bom nekaj stvari o svetu, da bi videli, kam pelje smer razvoja, kako boste postali diamanti,«* začne svoj nagovor, nato pa spregovori o spodbudnih gospodarskih rezultatih. Naša skupina podjetij je v minulem letu dosegla 4,5-odstotno rast.

V času, ko vsi in vsepovsod govorijo o recesiji. Predsednik izrazi prepričanost o bliskovitem razvoju evropskega prometa in na kratko predstavi novo proizvodno enoto Forever Nutraceuticals, kjer bodo odslej izdelovali izdelke v obliki tablet. *»Veliko je načinov, kako pomagati drugim. Rad bi, da opazite, da so vaše naloge zelo različne. Ne verjemite nikomur, ki dvomi v vas. Vedite, da lahko dosežete kar koli, vendar le, če si to resnično želite!«*

Za konec se dr. Sándor Milesz zahvali voditeljicam in predavateljcem, ki so prispevali h kakovosti prireditve, nato pa na oder povabi celotno organizacijsko osebje in se jim zahvali za odlično opravljeno delo.









# Dragi novi orli!

**P**risrčno pozdravljam vse vas, ki ste se šele pridružili pravemu svetovnemu podjetju. Iskrene čestitke za vašo odločitev. Gotovo ste imeli prave razloge zanjo. Vem, da bi lahko izbirali med izdelki drugih proizvajalcev, lahko bi ustanovili svoje podjetje na katerem drugem področju ali sodelovali z drugimi podjetji MLM. Le koliko je običajnih podjetij oziroma družb MLM, ki stotine ali tisoče svojih sodelavcev vsako leto večkrat popeljejo na luksuzno potovanje le zato, ker so naredili nekaj, s čimer so sebi in svoji družini (in ne delodajalca!) zagotovili redne dohodke in zanesljivo prihodnost?

Ali ste bili tudi vi junija v Poreču? Če ste bili udeleženec tega srečanja, vam je jasno, zakaj ne morem podati objektivnega poročila o doživetjih. Težko je najti besede, težko je brez čustev trezno opisati enkratne občutke, doživetja, ki smo jih že leta deležni.

Holiday reli, ki ga je dr. Sándor Miliesz ustanovil pred štirimi leti, je danes že pojem kakovosti. Pridobil je svetovni sloves, saj je nekaj posebnega: pripadnost skupnosti, motivacija, usposabljanje, prijateljstvo, počitnice, zabava.

Tiste, ki še niste bili v Poreču, pa sprašujem: se vam je v življenju že zgodilo kaj zelo dobrega, zabavnega, neverjetnega? Se vam je že zgodilo, da ste želeli vsem pripovedovati o tem dogodku, da ste o njem navdušeno govorili svojim prijateljem, vendar ste morali ugotoviti, da besede ne zmorejo povedati tega, kar je v našem srcu? Preprosto se jih vaš zanos ni resnično dotaknil. Se nam boste tudi naslednjič pridružili ali pa bo to vaša prva udeležba? Še bolje! Prvega se vedno radi spominjamo ... Opazujte se: pravkar ste se odločili, da boste, čeprav še začetniki, do 31. avgusta izpolnili potrebne pogoje. Septembra, na letošnjem drugem holiday reliju, vas pričakujem čarobni Jadran, ki ga že leta doživljamo in se ga nikoli ne naveličamo.

Genialna motivacija dr. Sándorja Miliesza, ki je edinstveni projekt na ravni supervisorja, 24-urna all inclusive ponudba hrane in pijač ter wellnesa s štirimi zvezdicami, profesionalna organizacija in gostoljubje s petimi zvezdicami, ki jo zagotavlja regionalni direktor Forever Hrvaške dr. László Molnár, mednarodna skupina managerjev, predavatelj s šestimi zvezdicami in Forever Feeling s sedmimi zvezdicami!

Morda bi s parterjem tudi sama brez težav plačala 700 do 800 evrov za štiri dni oddiha na morski obali. Morda vaju niti ne mika doseči tistih 25 točk za raven supervisorja, ker vama trenutno mesečno ne primanjkuje tistih 400 do 800 evrov rednega prihodka.

Zakaj potem vse to doseči? Za stvari, ki se jih ne da kupiti z denarjem. Morda imate veliko denarja za počitnice, morda lahko odpotujete kamor koli po svetu, vendar vas nikjer ne bo pričakalo tisoč prijateljev, deset tisoč ljubečih objemov, sto tisoč nagajivih poljubčkov in milijon zvezd na jadranskem večernem nebu.

Drugачen bo vroči pesek, drugačna bo tudi mesečina. Objemite svoje drage v omamni sredozemski noči, v noči Forever. Posežite za zvezdami ... Dosegli jih boste, vaše bodo. V Poreču se vedno dogajajo čudeži.

**Tibor Radóczki**  
REGIONALNI DIREKTOR  
SOARING MANAGER





BEOGRAD, 29. MAJA 2010

# Success Day

**Podjetje, ki že 32 let deluje na svetovnem trgu, je gotovo simbol kakovosti, profesionalnosti, zaupanja in zadovoljstva. To velja tudi za naše podjetje Forever Living Products, katerega rojstni dan že tradicionalno slavimo v mesecu maju.**

**P**rogram prireditve ob rojstnem dnevu sta povezovala ena najboljših plesalcev v FLP, senior managerja **Olga in Miodrag Ugrenović**. Pred veliko časa sta prepoznala in sprejela miselnost zasebnega podjetništva, v Forever pa sta naletela na ogromno priložnosti, na užitek ob delu, na številne nove prijatelje in na nepozabna potovanja.





Regionalni direktor FLP Srbije **Branislav Rajić** je izrekel čestitke ob rojstnem dnevu in nam poročal o novostih. Izvedeli smo veliko informacij, ki nam bodo v pomoč pri gradnji mreže. Novi izdelki, spremembe marketinškega načrta in številni motivacijski programi nam bodo dali veliko novega elana. Regionalni direktor Rajić je poudaril, da je FLP danes v Srbiji najboljša možna priložnost za zasebno podjetništvo.

Naši odlični izdelki sledijo svetovnim trendom, njihova kakovost pa jih dviguje visoko nad podobne izdelke konkurenčnih podjetij. Zahvaljujoč temu ima FLP vodilno vlogo na trgu prehranskih dopolnil. Naše nove izdelke, ki jih uporablja vse več zadovoljnih potrošnikov po vsem svetu, je predstavil naš sodelavec, manager **Siniša Blašković**.

Svetovni reli je srečanje najboljših distributerjev FLP z vsega sveta. Ponosni smo, ker prireditve tudi letos ni minila brez srbskih udeležencev. Na brazilskem svetovnem reliju sta našo državo spet dostojno zastopala naša najuspešnejša distributerja, diamantna managerja **Veronika in Stevan Lomjanski**. Dokazala sta, da sodita med vodilne distributerje Forever. Hvala Stevanu za zanimivo poročilo o doživetjih, udeležence srečanja v Domu sindikatov je s svojimi besedami popeljal na prizorišče čudovitega brazilskega relija.

Človeško telo je del energetskega sistema, ki nas obdaja, sodoben način življenja pa pogosto podre ravnovesje v našem organizmu, poruši ravnotežje fizioloških procesov in sčasoma se pojavijo vse hujši simptomi. To lahko preprečimo z vzdrževanjem ustreznega ravnotežja med organizmom in naravnim okoljem. Prav zaradi tega redno uporabljamo izdelke FLP, ki v veliki meri prispevajo k ohranjanju kakovostnega in zdravega načina življenja, obenem pa jih priporočamo tudi drugim. Uradna zdravnica svetovalka FLP, soaring managerka **dr. Biserka Lazarević**, je v svojem predavanju spregovorila o tesni povezanosti med našimi izdelki in kakovostnim prehranjevanjem.







Naši sodelavci zdravniki se dnevno srečujejo s preventivnimi učinki naših izdelkov, enake izkušnje imajo tudi uporabniki. O tem je spregovorila naša sodelavka, senior managerka **dr. Olivera Miškić**, po njenem predavanju pa smo obdarovali naše novouvrščene supervisorje in assistant managerje. Želimo jim veliko dosežkov in uspešno kariero v FLP.

Nastopi pevcva **Igorja Starovića** že leta zagotavljajo nepozabno vzdušje na naših prireditvah. Ob njegovem nastupu smo tudi tokrat zapeli in zaplesali.

»Verjemite, vi ste nekaj posebnega, saj boste tudi drugim pomagali, da bodo posebni,« je v svojem predavanju sporočil naš sodelavec, manager **Milan Mitrović Pavlović**. Res smo posebni ljudje, zlasti če želimo sebi zagotoviti uspešno življenje ter delo in če bomo za to tudi vse naredili. Vsako znanje lahko izkoristimo, če imamo v rokah sredstvo, kot je Touch. Načelo FLP je sodelovati z uspešnimi ljudmi, ki imajo vizijo in si želijo napredovati, s takšnimi, ki bodo naredili vse za svoje zdrave in zdrave ljudi, s katerimi živijo.

Čestitamo članom kluba osvajalcev, ki so bistveno povečali svoj promet v primerjavi s predhodnim obdobjem. Izrekli pa smo priznanje tudi vsem sodelavcem assistant supervisorjem, ki so v minulem mesecu v svoji mreži dosegli vsaj eno osebno točko in pet distributerskih kartonskih točk.

Resnično smo ponosni na dosežke naše sodelavke, safirne managerke **Danijele Ockoljić**, ki bo na temelju realizacije v letu 2009 zastopala Srbijo med člani kluba Business Builders.







Pogodba sodelavcem FLP odpira številna vrata v svet podjetništva. Dosledni marketinški načrt in pomoč sponzorjev nam dajeta brezmejne priložnosti. Naša sodelavka in odlična poznavalka stroke FLP, senior managerka **Milanka Milanović**, je na najboljši način opisala edino zmagovalno pot: krepitev zmagovalnega skupinskega duha.

Letos avgusta bomo spet imeli predstavnike na mednarodnem super reliju v Denverju. Vsi naši uvrščeni sodelavci bodo v Združenih državah Amerike preživeli nekaj nepozabnih dni.

»Bila bi povprečen človek, če se ne bi spremenila, če ne bi spremenila svoje miselnosti. Kljub začetnim težavam mi je sledila skupina zvestih in iskrenih sodelavcev, med nami se je vzpostavilo čudovito odprto in pošteno sodelovanje. Podjetje Forever daleč prehiteva svoje konkurente v pogledu kakovosti izdelkov, načinu distribucije in obračunu bonusov. Te prednosti nam zagotavljajo neverjetne možnosti,« je v svojem predavanju povedala naša sodelavka, diamantna managerka **Veronika Lomjanski**.

Naši sodelavci, novi assistant supervisorji, so dosegli prvo stopničko v marketinškem načrtu FLP. Za njihovo pridno delo smo jih nagradili s priponko orla, simbolom moči, nepremagljivosti in vztrajnosti. Želimo jim, da bi tudi sami pridobili te lastnosti.

**Branislav Rajić,**  
regionalni direktor Forever Living Products Srbije







*Ki preživi vse:*

## **GINKGO BILOBA**

**Ta pradavna rastlina je obstajala že pred 200 milijoni let in se do danes ni spremenila. V Evropo so jo znova prinesli veliki svetovni popotniki. Ginkgo biloba je priložnost za preživetje. Le pomislimo: preživela je vse zemeljske katastrofe, odporna je na vse škodljive okoljske vplive, celo na oblake izpušnih dimov, živi pa lahko tudi tisoč let. Eno najstarejših dreves raste v Utrechtu. Drevo je visoko 22 metrov, premer debla pa je štiri metre. Prva rastlina, ki je pognala po eksploziji atomske bombe na Hirošimi, je bila prav ginkgo biloba.**





Raziskave v zadnjih letih so pojasnile vlogo prostaglandina pri zlepljenju trombocitov (thrombocyta aggregatio) oziroma nastajanju krvnih strdkov. Pod vplivom encima prihaja v celični membrani trombocita do nastanka endoperoksida, kar se v trombocitu razvije v tromboksan A2. Tromboksan A2 povzroča vazokonstrikcijo in agregacijo trombocitov, torej spodbuja nastanek krvnih strdkov. Pri nastajanju prostaglandina v krvni steni se labilni endoperoksid preoblikuje v prostaciklin, ki širi žile in krepi elastičnost rdečih krvnih celic. Prostaciklin hkrati tudi ovira agregacijo krvnih ploščic. Faktor rasti trombocitov (PAF) ki se sprosti iz krvnih ploščic, v krvnih stenah spodbuja razvoj endotelnih celic, s tem pa tudi nastanek krvnih strdkov. Pod vplivom tega dejavnika se razmnožijo celice gladkega mišičja krvnih sten, kar pa privede do zoženja žil (arterioskleroza). Ta proces negativno vpliva na imunski sistem, povzroča alergijske reakcije in toksični šok. Vzajemno učinkovanje tromboksana in prostaciklina ohranja ravnotežje krvnih sestavin.

Izvleček ginkovih listov spodbuja izločanje prostaciklina, zavira učinek PAF in lipidno peroksidacijo (presnova kisika v osnovnih maščobnih celicah), s tem pa se zmanjša odpor pri trenju krvnih celic (viskoznost), poveča se elastičnost rdečih krvnih celic, te so tako bolj odporne proti razpadanju in topljenju, zato se prekrvavitev izboljša celo v kapilarnih žilah. S tem in z uravnavanjem ravnovesja med tromboksanom in prostaciklinom se zmanjša nagnjenost k edemom, kapilarne žile se razširijo, poveča pa se tudi njihova prehodnost. Navsezadnje se izboljša prekrvavitev tkiv. Izvleček ginka zaradi antioksidnega učinka (zaviranje lipidne peroksidacije) izboljša absorpcijo kisika v tkivih, še

posebno v možganskem tkivu, s tem se pa izboljša tudi presnova in uporaba glukoze, kar prispeva k hitrejši prenovi možganskih celic. Ta snov torej v določeni meri ščiti tudi pred možgansko hipoksijo (pomanjkanje kisika). Pri pretirani lipidni peroksidaciji nastanejo tudi prosti radikali, ki poškodujejo celične stene, vendar jih ta snov neposredno veže nase. Ti mehanizmi skupaj ustvarjajo blagodejne učinke v organizmu, kar se kaže predvsem v izboljšanju možganske mikrocirkulacije oziroma mikrocirkulacije v okončinah (cirkulacija v najmanjših žilah). Raziskave so leta 1969 dokazale, da so prosti radikali prisotni tudi v živih celicah. Energijo in temperaturo, ki nastane pri izgorevanju kisika, organizem uporabi za delovanje celic. Med izgorevanjem kisikovi atomi izgubijo del svojih elektronov, iz njih in iz vodikov pa nastanejo prosti radikali. Če organizem nima ustrezne obrambne sposobnosti, pride do propadanja celic, največ škode pa utrpijo prav živčne celice.

Do pospešenega nastanka prostih radikalov prihaja tudi pri lokalni ishemiji (zmanjšana cirkulacija), ob presnovi kisika v osnovnih maščobnih celicah in ob zunanjih škodljivih vplivih (onesnaženost zraka, nevarno sevanje). Ginkolid je sposoben nase vezati proste radikale. Ta antioksidant je pravi lovilec prostih radikalov, v tem procesu pa imajo poleg ginkolida B, imenovanega tudi bioflavonoid, pomembno vlogo tudi vitamina C in E ter nekateri encimi.

Točno določena količina učinkovine, potrebne za raziskovalno delo o učinku zdravil, je bila v primeru ginka določena v Nemčiji leta 1989 in patentirana z oznako EGb 761. Vsebuje 24 odstotkov flavonoidnega glikozida in 6 odstotkov terpenoida.

EGb 761 je najučinkovitejši pri delovanju človeškega živčnega sistema.

Možgani, ki sestavljajo le dva odstotka telesne teže, za nemoteno delovanje potrebujejo 20 odstotkov krvi, ki se pretaka po našem ožilju, ta količina pa zagotavlja potreben kisik in hranilne snovi za presnovo živčnih celic. Prav zaradi tega potrebujemo nemoteno delujoče ožilje, po katerem kri pride v možgane.

S staranjem se zmanjša sposobnost funkcioniranja možganov, saj je (zaradi mikrocirkulacije) motena oskrba možganov s krvjo, posledica tega pa je slabša oskrba živčnih celic s kisikom in počasnejša presnova.

Zaradi slabe prekrvavitve nastopijo prvi znaki pešanja delovanja možganov, upočasnijo se kognitivne funkcije: učenje, budnost, sposobnost opazovanja in razumevanja. Najprej se pojavijo začetni znaki demence, nato pa vse hujši simptomi, ki vodijo do alzheimerjeve bolezni. Vendar lahko težave in simptome ublažimo, če možganom zagotovimo ustrezno količino kisika, oziroma s snovmi, ki spodbujajo presnovo glukoze. Med te snovi uvrščamo tudi EGb 761. Zdravniki raziskovalci so za dokazovanje terapevtskih učinkov EGb 761 opravili dvojni slepi preizkus z obsežno kontrolno skupino.

Ugotovitve raziskave Pešanje možganskih funkcij pri starostnikih: v primerjavi s kontrolno skupino so se pri bolnikih z boleznijo v začetni fazi vidno izboljšali spomin, sposobnost opazovanja in čustveno stanje. Zmanjšale so se razdražljivost in motnje prepoznavanja, izboljšalo se je splošno počutje. Glede na to, da se možganske celice ne morejo obnavljati, je bilo pri težjih dementnih stanjih in alzheimerjevi bolezni izboljšanje manjše, vendar se lahko zavre hitro napredovanje bolezni.

Če so v primeru akutne možganske poškodbe (kap) z dajanjem velikih odmerkov EGb 761 začeli v zgodnji fazi, se je bistveno zmanjšalo število





## ODKRITJE

Ginkolid iz ginkovega lista je leta 1932 prvi izoliral Japonec Furakava. Leta 1988 je nobelovec Corey s sodelavci (Harvard) izoliral sestavine ginkolida in jih opisal z oznakami A, B, C, G, J in M.

## UČINKOVINE

1. Flavonoidi (40): najpomembnejši kampferol (mono-), kvercetin (di-), isorhamnetin (triglicosida), flavonol glikozid (flavonolglucosida).

2. Terpeni (6): najpomembnejša sta ginkolid (diterpen) in bilobalid (sesquiterpen). Ti učinkovini je najti izključno v ginko bilobi.

## SEZNAM LITERATURE

(1) Adams LL, Gatchel RJ, Gentry C. Complementary and alternative medicine: applications and implications for cognitive functioning in elderly populations. *Altern Ther HealthMed*. 2001;7(2):52-61. (2) Bastianetto S, Ramassamy C, Dore S, et al. The Ginkgo biloba extract (Egb 761) protects hippocampal neurons against cell death induced by beta-amyloid. *Eur J Neurosci* 2000;12:1882-990. (3) Cheuvront, S. N. and Carter, R., III. Ginkgo and memory. *JAMA*. 2-5-2003;289(5):547-548. (4) Drew S, Davies E. Effectiveness of Ginkgo biloba in treating tinnitus: double blind, placebo controlled trial. *BMJ*. 2001;322(7278):73. (5) Ernst E, Canter PH, Coon JT (2005). "Does ginkgo biloba increase the risk of bleeding? A systematic review of case reports". *Perfusion* 18: 52-56. (6) Hopfenmüller W. Nachweis der therapeutischen Wirksamkeit eines Ginkgo biloba-Spezialextraktes. Meta-Analyse von 11 Studien bei Patienten mit Hirnleistungsstörungen im Alter. *Azneim.-Forsch/Drug Res* 1994;44:1005-13. (7) Horsch, S. and Walther, C. Ginkgo biloba special extract EGB 761 in the treatment of peripheral arterial occlusive disease (PAOD)--a review based on randomized, controlled studies. *Int J Clin Pharmacol Ther*. 2004;42(2):63-72. (8) Huang, S. Y., Jeng, C., Kao, S. C., Yu, J. J., and Liu, D. Z. Improved haemorrhological properties by Ginkgo biloba extract (Egb 761) in type 2 diabetes mellitus complicated with retinopathy. *Clin.Nutr*. 2004;23(4):615-621. (9) ITIL TM, Eralp E.; Tsambis E., ITIL KZ, Stein U. 150 White Plains Road, Tarrytown, NY 10591 USA *American Journal of Medicin (USA)*, 1996, 3 / 1 (63-73) (10) Johnson SK, Diamond BJ, Rausch S, Kaufman M, Shiflett SC, Graves L. The effect of Ginkgo biloba on functional measures in multiple sclerosis: a pilot randomized controlled trial. *Explore (NY)*. 2006;2(1):19-24. (11) Kanowski S, Herrmann WM, Stephan K, et al. Proof of efficacy of the Ginkgo biloba special extract Egb 761 in outpatients suffering from mild to moderate primary degenerative dementia of the Alzheimer type or multi-infarct dementia. *Pharmacopsychiatry* 1996;29:47-56. (12) Kenney C, Norman M, Jacobson M, and et al. A double-blind, placebo-controlled, modified crossover pilot study of the effects of Ginkgo biloba on cognitive and functional abilities in multiple sclerosis. *American Academy of Neurology 54th Annual Meeting*, April 13-20 2002;P06.081. (13) Kim YS, Fyo MK, Park KM, et al. Antiplatelet and antithrombotic effects of a combination of ticlopidine and Ginkgo biloba ext (EGb 761). *Thromb Res*. 1998;91:33-38. (14) Kohler, S., Funk, P., and Kieser, M. Influence of a 7-day treatment with Ginkgo biloba special extract EGB 761 on bleeding time and coagulation: a randomized, placebo-controlled, double-blind study in healthy volunteers. *Blood Coagul.Fibrinolysis*. 2004;15(4):303-309. (15) Le Bars PL, Katz MM, Berman N, et al. A placebo-controlled, double-blind, randomized trial of an extract of ginkgo biloba for dementia. *JAMA* 1997;278:1327-32. (16) Le Bars PL, Kieser M, Itil KZ. A 26-week analysis of a double-blind, placebo-controlled trial of the Ginkgo biloba extract EGB761 in dementia. *Dement Geriatr Cogn Disord*. 2000;11:230-237. (17) Moher D, Pham B, Aulsejo M, Saenz A, Hood S, Barber GG. Pharmacological management of intermittent claudication: a meta-analysis of randomised trials. *Drugs*. 2000;59(5):1057-1070. (18) Nathan, P. J., Harrison, B. J., and Bartholomeusz, C. Ginkgo and memory. *JAMA*. 2-5-2003;289(5):546-548. (19) dr.Petři Gizella.: Gyógynövények és készítmények a terápiában Galenus 2006. (20) Pittler MH, Ernst E. Ginkgo biloba extract for the treatment of intermittent claudication: a meta-analysis of randomized trials. *Am J Med*. 2000;108(4):276-281. (21) Schötz, Karl (2004). "Quantification of allergenic urushiol in extracts of Ginkgo biloba leaves, in simple one-step extracts and refined manufactured material(EGB 761)". *Phytochemical Analysis* 15. (22) Smith (1996). "The neuroprotective properties of the Ginkgo biloba leaf: a review of the possible relationship to platelet-activating factor (PAF)". *Journal of ethnopharmacology* 50 (3): 131-9. (23) dr. Tariska Péter: A XXI. század egyik nagy kihívása: a vascularis dementia Agyérbetegségek 2002;7(1):2-9. *OPNI Memória Klinika, Budapest* (24) Van Dongen, M., van Rossum, E., Kessels, A., Snelhorst, H., and Knipschild, P. Ginkgo for elderly people with dementia and age-associated memory impairment: a randomized clinical trial. *J Clin Epidemiol*. 2003;56(4):367-376. (25) Vellas, B., and Grandjean, H. Association of Alzheimer's disease onset with ginkgo biloba and other symptomatic cognitive treatments in a population of women aged 75 years and older from the EPIDOS study. *J Gerontol A Biol.Sci.Med.Sci*. 2003;58(4):372-377. (26) Woelk, H; Arnoldt, KH; Kieser, M, Hoerr, R: Ginkgo biloba special extract EGB 761 in generalized anxiety disorder and adjustment disorder with anxious mood: A randomized, double-blind, placebo-controlled trial. *Journal of Psychiatric Research* 41 (2007) 472-480

## POMEMBNEJŠI UČINKI

### I. ŽIVČNI SISTEM

1. Preprečuje izgubo tekočine iz živčne in celične membrane.
2. Spodbuja presnovo kisika v celicah.
3. Spodbuja presnovo sladkorja in kisika (zlasti koristno v možganih!).
4. Izboljšuje stanje v primeru pomanjkanja kisika, zmanjšuje nevarnosti poškodb.
5. Krepi učinkovitost procesov presnove.
6. Spodbuja procese nastajanja energije.
7. Spodbuja možganske funkcije – povečana hitrost prenosa informacij v živčnih celicah.
8. Blaži lažje in srednje močne izpade spomina.

Klinične izkušnje kažejo, da je učinkovito dopolnilo pri zdravljenju naslednjih bolezni:

- a) demenca
- b) Alzheimerjeva bolezen
- c) depresija, anksiozna stanja
- d) stres

### II. BOLEZNI SRCA IN OŽILJA

1. Izboljšuje cirkulacijo v srčni mišici (tudi v primeru pretiranega delovanja mišice!).
2. Zavira poškodbe zaradi pomanjkanja kisika (preprečevanje srčnega infarkta oziroma stanje po infarktu).
3. Blaži aritmijo.
4. Blaži krčevito zoženje majhnih žil.
5. Stabilizira prepustnost kapilarnih žil in tako zavira nastanek edemov zaradi pomanjkanja kisika.
6. Blaži simptome šepanja zaradi zoženja žil, izboljšuje stanja, ki so posledica motenj cirkulacije: slabši sluh, šumenje v ušesih, motnje vida, vrtoglavica, motnje spolne potence, motnje v delovanju ledvic.
7. Blaži simptome staranja, krepi delovno sposobnost.
8. Uravnava krvni tlak.
9. Koristen je v stanjih po trombozi.
10. Pospešuje celjenje ran.
11. Lajša težave zaradi zlate žile.
12. Blaži okvare živčnih celih zaradi motenj v krvni cirkulaciji.

### III. PRESNOVA

1. Zmanjšuje raven holesterola.
2. Spodbuja presnovo ogljikovih hidratov.
3. Ščiti pred zapleti pri sladkorni bolezni (poškodbe oči, okončin, ledvic in živcev).

### IV. DRUGO

1. Pri astmatikih in alergikih preprečuje bronhialni krč.
2. Izboljša splošno stanje pri vnetnih obolenjih.
3. Spodbuja prebavo.





smrtnih primerov. V večini primerov so se izboljšali simptomi možganske insuficience, tudi posledice bolezni so bile blažje.

Redkejši je bil tudi pojav Raynaudovega sindroma, torej simetričnega napada krčenja žil (vazospastični sindrom) na rokah ali nogah, ki se pojavlja ob zaznavi hladnih dražljajev. Zaradi motenj periferne cirkulacije pride do pomanjkanja kisika (hipoksija), kar povzroča bolečine in sklenje v mišicah. Ob dalj časa trajajočem pomanjkanju kisika, še posebno pri bolnikih z zoženimi žilami, občasno nastopi tudi boleče šepanje, claudicatio intermittens. Po uporabi EGb 761 se je zmanjšalo število napadov in tudi bolečina zaradi edema je bila šibkejša.

Snov dokazano ugodno deluje tudi na koronarne žile, krepí delovanje srca, s tem pa se zmanjša nevarnost nastanka krvnih strdkov in srčnega infarkta. Kot zaviralec PAF ima protialergijski učinek, zato EGb 761 pri astmatikih zmanjšuje pogostnost napadov in blaži tudi simptome.

Zdravljenje z EGb 761 se je pokazalo učinkovito tako v primeru vrtoglavice, bruhanja in šumenja v ušesih zaradi motenj prekrvavitve možganskega centra kot pri motnjah ravnotežja oziroma v stanjih po poškodbah.

Učinkovitost je dokazana tudi v primeru poškodb sluha (pri bolnikih, ki so jih zdravili s tem pripravkom, je bila uspešnost zdravljenja za dve tretjini boljše kot pri tistih, ki so dobivali placebo).

Rezultati okulističnega zdravljenja: s spodbujanjem cirkulacije v žilah očesnega dna je prišlo do izboljšanja degeneracije pigmenta živčne membrane. Pri dnevnem odmerku 160 mg se je vid izboljšal oziroma se je upočasnila intenzivnost razvoja okvare.

Pri opeklinah izvleček ginka zavira prodiranje krvi v tkiva in tako spodbuja celjenje.

EGb 761 – izvleček listov ginka vsebuje 24 odstotkov flavonoid glikozida in 6 odstotkov terpenoida – ne povzroča zastrupitve in nima kancerogenega učinka. Stranske

učinke so ugotovili pri treh odstotkih zdravljenja. Večinoma je šlo za blažje želodčne oziroma črevesne težave, glavobol, kožno alergijo. Navedeno so dokazovali z laboratorijskimi poskusi oziroma s poskusi na živalih ter s kliničnimi analizami.

**Dr. Terézia Samu**  
zdravnica,  
soaring managerka





# CONQUISTADOR

## TOP 10 CLUB

### MADŽARSKA



1. HEINBACH JÓZSEF  
DR. NIKA ERZSÉBET
2. DR. NÉMETH ENDRE  
LUKÁCSI ÁGNES
3. FEHÉRVÁRI ANTAL  
FEHÉRVÁRINÉ KOVÁCS ZSUZSANNA
4. MAGYAR GYŐZŐNÉ
5. TAKÁCS TAMÁS  
TAKÁCS TAMÁSNÉ
6. TANÁCS FERENC  
TANÁCS FERENCNÉ
7. NAGY ÁDÁM  
NAGYNÉ BELÉNYI BRIGITTA
8. FUTAKI ILDIKÓ
9. DR. ROKONAY ADRIENN  
DR. BÁNHEGYI PÉTER
10. TEMESVÁRINÉ FERENCZI ÁGNES  
TEMESVÁRI ANDOR

### SRBIJA

1. NADA MICAŠEVIĆ
2. DRAGANA ŽURKA  
DRAGIŠA ŽURKA
3. VLADIMIR JAKUPAK  
NEVENKA JAKUPAK
4. TATJANA NIKOLAJEVIĆ  
BOGDAN NIKOLAJEVIĆ
5. MILANKA MILOVANOVIĆ  
MILISAV MILOVANOVIĆ
6. BORO OSTOJIĆ  
MARA OSTOJIĆ
7. ALEKSANDAR RADOVIĆ  
DANA RADOVIĆ
8. ZORAN ŠKORIĆ  
DRAGICA ŠKORIĆ
9. EVICA NUŽDA  
MILAN NUŽDA
10. TIBOR BOROS GYEVI





## DESET NAJUSPEŠNEJŠIH DISTRIBUTERJEV NA OSNOVI OSEBNIH IN NEMANAGERSKIH TOČK

### HRVAŠKA



1. JADRANKA KRALJIĆ PAVLETIĆ  
NENAD PAVLETIĆ
2. ELVISA ROGIĆ  
JAKOV ROGIĆ
3. KVATERNIK JASNA JANKOVIĆ  
IVICA JANKOVIĆ
4. MARIJA MAGDALENA ORINČIĆ
5. JASMINKA PETROVIĆ  
MIRKO PETROVIĆ
6. ANDREA ZANTEV
7. DUBRAVKA CALUŠIĆ  
ANTE CALUŠIĆ
8. NEDELJKO BANIĆ  
ANICA BANIĆ
9. VASILIJ GOLUB
10. DARIJA GRZINČIĆ  
MARINO GRZINČIĆ

### BOSNA-HERCEGOVINA

1. ZDRAVKA ILJIĆ
2. ZEČIR CRNČEVIĆ  
SAMIRA CRNČEVIĆ
3. DŽEVAD DŽAFEROVIĆ  
ALBINA DŽAFEROVIĆ
4. PRIM. DR. GORAN FRANJIĆ
5. ZORAN NJEGOVIĆ
6. DR. NEDIM BAHTIĆ  
BELMA BAHTIĆ
7. ZORAN VARAJIĆ  
SNEŽANA VARAJIĆ
8. GORAN KOPRENA  
ŽAKLINA KOPRENA
9. DANIJEL MARKOVIĆ
10. ESREFA KEVRIĆ  
HASAN KEVRIĆ



### SLOVENIJA



1. TOMISLAV BRUMEC  
ANDREJA BRUMEC
2. JOŽEFA ZORE
3. DANICA BIGEC
4. ANA CVIJANOVIĆ  
BOŽIDAR CVIJANOVIĆ
5. DR. SREČKO HERLIČ
6. DAŠA HOFSTÄTTER JAZBAR  
MARKO JAZBAR
7. BRIGITA MOHORIČ
8. STANISLAVA VINŠEK
9. LOVRO BRUMEC
10. TONČKA PRAPROTNİK







## RAVEN MANAGERJA SO DOSEGLI



**Magyar Gyözőné**  
(Dr. Németh Endre & Lukácsi Ágnes)

“Kot učiteljica in mati samohranilka ki vzgaja tri otroke sem vedno iskala nove priložnosti. Hotela sem se dokazati. Tu sem našla svoj poklic: tu me učijo in poučujem, pomagajo in pomagam. Človek se pri petinpetdesetih običajno odreče svojim sanjam. Tu sem znova začela sanjati.”

**Takács Tamás & Takács Tamásné**  
(Fehérvári Antal & Fehérváriné Kovács Zsuzsanna)

“Vedno sva si želela doseči raven managerja, veliko sva se učila in prišel je čas, ko sva našla ljudi, ki so imeli enake želje. Sledijo nama, midva slediva svojim sponzorjem in to nas je privedlo do uspeha. Ugotovila sva, da se je s pripadnostjo tej skupnosti povečala tudi najina vrednost.”



## RAVEN ASSISTANT MANAGERJA SO DOSEGLI

Dr. Keresztes Emília  
Dr. Prókay Edit & dr. Lipták József  
Kvaternik Jasna Janković & Ivica Janković  
Tóth Tamás & Bostyai Emília



## RAVEN SUPERVISORJA SO DOSEGLI

Bársonyosi Virág  
Bartáné Varga Éva  
Barta László  
Boriné Kőrösi Beatrix & Bori Frigyes  
Bürgés János & Bürgés Jánosné  
Cséve Eszter  
Detre Tiborné  
Dr. Kolonics Judit  
Dr. Tanayné Szalai Márta  
& dr. Tanay Dénes  
Jasmina Dragoljović & Miroslav Dragoljović  
Dravec Katalin & Tiszai Zoltán  
Franyó Anna  
Furák Mezei Mónika & Furák István  
Gál Gertrúd  
Gál Judit  
Gyarmatiné Farkas Piroška & Gyarmati Béla  
Gyórvári Judit & Gyórvári Róbert

Héger Péter & Bodrogi Barbara  
Hegedúsné Varga Éva & Hegedús György  
Holhosné Czingeráber Orsolya  
& Holhos János  
Horváth Péter  
Ivana Palivukov Horvacki  
Huszka Zsanett  
Ilovainé Seidner Viktória  
Jepure Istvánné  
Jagoda Kapović  
Katkó Anna  
Keszthelyi Gáborné & Keszthelyi Gábor  
Goran Koprena & Zaklina Koprena  
Kovács Ildikó  
Kozári Krisztián & Kozáriné Babári Mária  
Izabela Kupco & Miodrag Graonja  
Kuzma Györgyné & Kuzma György  
Közantal Szilvia  
Lakatos Lászlóné  
Litauszki Jánosné & Litauszki János  
Ludáné Kállai Ildikó & Luda László József  
Lukács István  
Rada Milivojević  
Mukics József & Mukics Józsefné  
Ocsovszki Eszter Anna & Fáskerti Zsolt  
Olajos Lászlóné & Olajos László  
Pasinszky Márk János  
Pataki István  
Pesa Sándor  
Jadranka Ovuka Podobnik  
Sajtár Lajos József & Baranyai Erzsébet

Svetlana Selović & Zvonko Selović  
Tímár Márta Erzsébet  
Takács Nóra  
Takaró Lászlóné  
Varga Sándorné  
Svetlana Vasiljević & Dragutin Vasiljević  
Vida Andrea  
Tanja Winter & Dražen Sizgorić  
Zombori Gábor  
Zombori Lászlóné & László György  
Zombori László & Havasi Annamária



## ZMAGOVALCI PROGRAMA ZA SPODBUJANJE NAKUPA OSEBNEGA VTOMOBILA

### 1. RAVEN

Bakó Józsefné & Bakó József  
Balázs Nikolett  
Balogh Anita & Süle Tamás  
Bánhidny András  
Becz Zoltán





# SKUPAJ NA POTI USPEHA

K O S O V O , S R B I J A , Č R N A G O R A , S L O V E N I J A

## **Biró Tamás & Biró Diána**

Bodnár Daniela  
Botka Zoltán & Botka Zoltánné  
Gergely Zsófia & dr. Reindl László  
Csepi Ildikó & Kovács Gábor  
Csuka György & dr. Bagoly Ibolya  
Csürke Bálint Géza & Csürke Bálintné  
Dobsa Attila & Dobsáné Csáki Mónika  
Goran Dragojević & Irena Dragojević  
Éliás Tibor  
Dr. Farády Zoltán & dr. Farády Zoltánné  
Farkas Gáborné & Farkas Gábor  
Fittler Diána  
Anton Gajdo & Olivia Gajdo  
Gecző Éva Krisztina  
Gecző László Zsoltné & Gecző László Zsolt  
Gecse Andrea  
Görbics Orsolya Judit & Demcsák L. Miklós  
Haim Józsefné & Haim József  
Hajcsik Tünde & Láng András  
Halomhegyi Vilmos  
Heinbach József & dr. Nika Erzsébet  
Hofbauer Rita & Galavolics Gábor  
Illyés Ilona  
Jancsik Melinda  
Jozó Zsolt & Molnár Judit  
Dr. Kálmánchey Albertné  
& dr. Kálmánchey Albert  
Dr. Kardos Lajos  
& dr. Kardosné Hosszú Erzsébet  
Kása István & Kása Istvánné  
Kemenczei Vince & Tamási Krisztina  
Keszlerné Ollós Mária  
& Keszler Árpád  
Kibédi Ádám & Ótos Emőke  
Kis-Jakab Árpád & Kis-Jakabné Tóth Ibolya  
Klaj Ágnes  
Sonja Knežević & Nebojša Knežević  
Knisz Péter & Knisz Edit  
Kovács Gyuláné & Kovács Gyula  
Köves Márta  
Jadranka Kraljić Pavletić  
& Nenad Pavletić  
Kulcsárné Tasnádi Ilona  
& Kulcsár Imre  
Lapicz Tibor  
& Lapiczné Lenke Orsolya  
Dr. Predrag Lazarević  
& dr. Biserka Lazarević  
Léránt Károly  
& Lérántné Tóth Edina  
Lipp Szilvia & Molnár Mihály  
Lukács László György  
Dr. Lukács Zoltán  
& dr. Lukácsné Kiss Erzsébet

Major István  
& Majorné Kovács Beatrix  
Mayer Péter  
Mészáros Istvánné  
Branko Mihailović  
& Marija Mihailović  
Miklós Istvánné & Tasi Sándor  
Mirjana Mičić & Vilmoš Harmoš  
Mohácsi Viktória  
Molnárné Kalcsu Klára  
Mrakovics Szilárd & Csordás Emőke  
Mussó József & Mussóné Lupsa Erika  
**Nagy Ádám & Nagyné Belényi Brigitta**  
Nagy Gabriella & Márkus József  
Nagy Zoltán & Nagyné Czunas Ágnes  
Marija Nakić & Dušan Nakić  
Oltvölgyné Zsidai Renáta  
Orosz Ilona & dr. Gönczi Zsolt  
Orosz Lászlóné  
Papp Imre & Péterbence Anikó  
Papp Tibor & Papp Tiborné  
Dr. Pavkovics Mária  
Radics Tamás & Poreisz Éva  
Radóczki Tibor & dr. Gurka Ilona  
Ramhab Zoltán & Ramhab Judit  
Ráth Gábor  
Rezván Pál & Rezvánné Kerek Judit  
Róth Zsolt & Róthné Gregin Tímea  
Rudics Róbert  
& Rudicsné dr. Czinderics Ibolya  
Rusák József & Rusák Rozália  
Rusák Patrícia  
Dr. Steiner Renáta  
Dr. Surányi Katalin & Gazdig Sándor  
Tihomir Stilin & Maja Stilin  
Sulyok László  
& Sulyokné Kőkény Tünde  
Szabados Zoltán  
& Szabadosné Mikus Emese  
Szabó Ildikó  
Szabó Péter  
Szeghy Mária  
Székely János & Juhász Dóra  
Széplaki Ferencné  
& Széplaki Ferenc  
Tanács Erika  
Tanács Ferenc  
& Tanács Ferencné  
Tasnády Beáta & Vörös Zoltán  
Téglás Gizella  
Térmegei Lászlóné  
& Térmegei László  
Tordai Endre  
& Tordainé Szép Irma  
Tóth Tímea

Dr. Dušanka Tumbas  
Túri Lajos  
& Dobó Zsuzsanna  
Miodrag Ugrenović  
& Olga Ugrenović  
Vareha Mikulas  
Varga Zsuzsa  
Visnovszky Ramóna & Bognár Gábor  
Vitkó László  
Jožefa Zore

## **2. RAVEN**

Botis Gizella & Botis Marius  
Császár Ibolya Tünde  
Dominkó Gabriella  
Hertelendy Klára  
Dragana Janović  
& Miloš Janović  
Milanka Milovanović  
& Milisav Milovanović  
Daniela Ocoolkjić  
Dr. Marija Ratković  
Révész Tünde & Kovács László  
Siklósné dr. Révész Edit & Siklós Zoltán  
Szépné Keszi Éva & Szép Mihály  
Tóth Csaba  
Varga Géza & Vargáné dr. Juronics Ilona

## **3. RAVEN**

Berkics Miklós  
Bruckner András & dr. Samu Terézia  
Budai Tamás & Budai-Schvarcz Éva  
Marija Buruš & Boško Buruš  
Fekete Zsolt & Ruskó Noémi  
Halmi István & Halminé Mikola Rita  
Herman Terézia  
Juhász Csaba & Bezzeg Enikő  
Dr. Kósa L. Adolf  
Krizsó Ágnes  
Leveleki Zsolt & Leveleki Anita  
**Stevan Lomjanski & Veronika Lomjanski**  
Dr. Németh Endre & Lukács Ágnes  
Zoran Ocoolkjić  
Senk Hajnalka  
Dr. Seresné dr. Pirkhoffer Katalin  
& dr. Seres Endre  
Szabó József & Szabó Józsefné  
Tóth István & Zsigó Márta  
Tóth Sándor & Vanya Edina  
Utasi István & Utasi Anita  
Vágási Aranka & Kovács András  
Varga Róbert





# Dvakrat na počitnice – brezplačno!



Imamo dve obdobji uvrstitev. Vsako obdobje ima 1. in 2. raven. **Prva raven** pomeni, da se z zdajšnjega položaja uvrstite vsaj raven višje (vendar najmanj na raven supervisorja) v marketinški lestvici in imate do konca obdobja uvrstitev mesečno 4 točke aktivnosti. Za obe obdobji velja: **druga raven** pomeni, da niste napredovali ene ravni, ampak ste ob ohranitvi aktivnosti (4 točke) v nadaljnjem obdobju v vsaj dveh mesecih zbrali skupaj toliko točk, kot je potrebnih za raven, do katere ste prišli v obdobju kvalifikacij. Torej: če ste marca postali supervisor, morate aprila in maja zbrati skupaj vsaj 25 točk, oziroma če ste junija dosegli 75 točk, morate julija in avgusta doseči skupaj 75 točk.

**Pomembno:** Od članov, ki želijo do 31. maja stopiti raven višje in so se FLP pridružili pred 1. februarjem, pričakuje Forever v obdobju kvalifikacij, ki se začneja z januarjem, aktivnost šele od 1. marca. V drugem obdobju kvalifikacij (od 1. junija) veljajo naslednja pravila aktivnosti: za tiste, ki so vstopili pred 1. junijem, se od 1. junija pričakujejo 4 točke, tisti, ki se pridružijo po 1. juliju, pa morajo od prvega naslednjega polnega meseca naprej obvezno doseči 4 točke, ne glede na raven uvrstitve. (Tudi assistant supervisorji morajo imeti 4 točke od prvega polnega meseca, čeprav se niso v istem mesecu uvrstili na raven supervisorja.)

Torej podrobnosti:

## **I. HOLIDAY RELI – RAVEN VIŠJE!**

**Čas trajanja kvalifikacij:** od 1. januarja do 31. maja

**Kdo se lahko uvrsti?** Vsak novi oziroma stari distributer, ki se bo glede na svojo zdajšnjo raven uvrstil vsaj raven višje po marketinškem načrtu (z ravni distributerja velja le uvrstitev na raven supervisorja).

## **Sodelujejo lahko tudi responsorirani!**

## **Kakšni so natančni pogoji za uvrstitev?**

Raven višje! Bodite aktivni med kvalifikacijami od prvega polnega meseca naprej (priznani osebni nakup v vrednosti 4 cc, če je od tega opravljen nakup v vrednosti vsaj 1 cc pod lastno šifro), torej če ste vstopili 15. januarja 2010, potem od 1. marca naprej. Glede na svojo zdajšnjo raven distributerja se uvrstite raven višje po marketinškem načrtu (tisti na ravni distributerja morajo doseči raven supervisorja). To je prva raven za Holiday reli.

Po uvrstitvi lahko do konca kvalifikacij v dveh zaporednih mesecih znova izpolnite pogoje za uvrstitev, torej če ste z ravni distributerja oziroma assistant supervisorja marca dosegli raven supervisorja, mora vrednost vašega prometa, ob ohranitvi aktivnosti, v marcu in aprilu oziroma v aprilu in maju skupaj





**FOREVER NAM SPET DAJE VEČ! SLOGAN LETA 2010 O SPREMEMBAH (MUDANÇA) DOSEGEL TUDI NAŠ PRILJUBLJENI HOLIDAY. ZAHVALJUJOČ PRESIDENT'S KLUBU IN DR. SÁNDORJU MILESZU, NAS BO FOREVER OD ZDAJ LETNO DVAKRAT POPELJAL NA JADRANSKO OBALO, V POREČ, KJER BOMO POČIVALI, SE UČILI IN SE ZABAVALI. PA POGLEJMO, KAKŠNO DELO JE TREBA OPRAVITI, ŠE PREDEN SE ODPRAVIMO NA RAZKOŠNE ZABAVE V HOTELE S PETIMI ZVEZDICAMI.**



dosegati 25 cc. Če ste krenili z ravni supervisorja in marca dosegli raven assistant managerja, mora vrednost vašega prometa, ob ohranitvi aktivnosti marca in aprila ter aprila in maja, spet doseči 75 cc itd., kar pomeni, da se boste uvrstili na 2. raven Holiday relija.

Če ste pristopili v zadnjem mesecu časa trajanja kvalifikacij in boste izpolnili pogoje za uvrstitev na Holiday reli, vam na Holiday reliju sicer ne pripada oskrba VIP, seveda pa se boste uvrstili na 1. raven.

*Tisti, ki boste v času trajanja kvalifikacij napredovali dve ali več ravni v našem marketinškem sistemu, boste na Holiday reliju deležni oskrbe VIP, torej boste dosegli 2. raven.*

**Namestitev:** v hotelu s štirimi zvezdicami

Sodelavce, ki se bodo uvrstili na 2. raven, bomo na mesto relija prepeljali z avtobusi VIP; v času prireditve se lahko poslužujejo bifeja VIP, zanje bomo vzpostavili prodajne točke VIP, kjer bodo lahko kupovali mimo vrste.

Sodelavci, ki se bodo uvrstili na 1. raven, morajo prevoz organizirati v lastni režiji; s plačilom so jim seveda na voljo storitve našega podjetja.

## **II. HOLIDAY RELI – RAVEN VIŠJE!**

### **Čas trajanja kvalifikacij:**

od 1. junija 2010 do 31. avgusta 2010

**Kdo se lahko uvrsti?** Vsak novi oziroma stari distributer, ki se bo glede na svojo zdajšnjo raven uvrstil vsaj raven višje po marketinškem načrtu (z ravni distributerja velja le uvrstitev na raven supervisorja).

### **Sodelujejo lahko tudi sponsorirani!**

### **Kateri so natančni pogoji za uvrstitev v motivacijskem programu?**

Pogoji za uvrstitev na Holiday reliju II. so enaki pogojem za uvrstitev na Holiday I.

### **Kdaj in kje bo Holiday reli II.?**

30. septembra ter 1., 2. in 3. oktobra 2010 v Poreču na Hrvaškem.

Prijazno vas pričakujemo v Poreču.

**Tibor Radóczki,**  
soaring manager





## MOTIVACIJSKI PROGRAMI

### Aprila 2009 je začel delovati poseben zaključeni potovalni klub ALOE TRAVEL SERVICE (ATS).

Distributerji, člani tega kluba, imajo pravico od 20 do 50 odstotkov popusta pri potovanjih.

– Distributerji, ki so dosegli vsaj 2 cc ali višjo raven, lahko člansko kartico kupijo v pisarnah FLP. Članarina na osebo je 49 evrov letno.

– Od 22. oktobra 2009 prodajamo namesto Travel Pack paket Travel Touch v vrednosti 2,000 cc. Ta nov paket poleg pravice nakupa ATS vsebuje tudi ekskluzivna darila, ki so vam bila do zdaj na voljo samo v letoviščih Forever Resorts!

– Za prijavo je treba izpolniti preprosto prijavnico, kamor vpišete podatke in naslov e-pošte distributerja.

– Distributer se na spletni strani ATS registrira s člansko kartico in tako postane član online potovalnega kluba.

– ATS je izbiral med ponudbami s 4, 5 oziroma s 6 zvezdicami največjih zahodnoevropskih potovalnih agencij. Menimo, da si naši aktivni člani zaslužijo, da jim FLP omogoči senzacionalna potovanja po izjemno ugodnih cenah.

### Podatki Aloe Travel Service za stik:

telefon: +36-70-434-3843

e-naslov: register@aloetravel.com

## RESPONZORIRANJE

Pravila responzoriranja so na voljo v 12. poglavju naše Mednarodne poslovne politike. Pomembno je vedeti, da responzoriranje ni samodejni proces, ampak se lahko izvaja le po predložitvi določenih izpolnjenih obrazcev (izjava o responzoriranju, nova prijavnica) oziroma po tistem, ko je ugotovljeno, da so izpolnjeni vsi pogoji za responzoriranje. V nasprotju s poslovno politiko ravna tisti, ki brez postopka responzoriranja ponovno prijavi sodelavca, ki je že registriran distributer.

## INTERNET

Spoštovane distributerje obveščamo, da lahko do informacij pridejo na dveh spletnih straneh naše družbe.

Spletna stran [www.flpseeu.com](http://www.flpseeu.com) je stran naše regije in stran za vstop v madžarsko spletno trgovino. Geslo za vstop v spletno trgovino boste dobili v naših pisarnah. Na spletni strani so dosegljive aktualne in starejše izdaje našega časopisa, do katerih pridete z geslom »forever«, naša fotogalerija pa je dosegljiva z geslom »success«. Osrednja spletna stran časopisa – tako imenovana ameriška spletna stran [www.foreverliving.com](http://www.foreverliving.com) – poroča o novicah iz FLP, mednarodnih povezavah in o drugih koristnih informacijah.

Na tej strani lahko vstopite ko ste v levem zgornjem kotu glavne strani izbrali državo. Na to stran lahko zainteresirani

vstopajo s klikom na »Come in«, na distributersko stran pa lahko vstopite s klikom na »DISTRIBUTOR LOGIN«. Tu si lahko ogledate aktualne podatke o vaših točkah. Uporabniško ime (LOGIN ID) in geslo (PASSWORD), ki sta potrebna za vstop na to stran, najdete v spodnjem delu mesečnega obračuna bonusov (podjetniški obračun provizije).

### Obračun bonusov na naši domači strani.

Vsem sodelavcem, ki so pridobili geslo, je mesečni obračun bonusov dosegljiv tudi na spletu. O uporabi storitve lahko preberete na distributerski začetni strani [foreverliving.com](http://foreverliving.com).

**Forever You Tube.** Home Office je izdelal naš kanal Forever You Tube, ki je dosegljiv na naslovu <http://www.youtube.com/user/AloePod>. Na njem najdete videoposnetke o uvajanju izdelkov FLP, predavanja vodilnih managerjev in marketinške predstavitve v različnih jezikih. Kmalu bo odprt tudi za urejanje besednih sporočil oziroma dosegljiv tudi na blackberryju.

### V povezavi s spletno podobo

**distributerjev** vas predstavniki matičnega podjetja opozarjajo na naslednje:

– na spletnih straneh se ne smejo objavljati zdravniški/zdravilni nasveti;





# OBVESTILA



- na spletnih straneh se ne smeje objavljati obljube, povezane s prejemki oziroma z zaslužki;
- spletne strani morajo obvezno vsebovati podatek, da je lastnik spletne strani neodvisen distributer FLP in da ne gre za uradno stran FLP;
- na distributerskih spletnih straneh se ne sme izvajati spletna prodaja.

Nadalje vas znova opozarjamo, da skladno s točko 14.3.3.5 naše Mednarodne poslovne politike ni dovoljena prodaja naših izdelkov na elektronskih tržnicah/dražbah (na primer Vatera, Tesz-vesz, E-bay ipd.). Prosimo, da zgoraj navedeno upoštevate pri vseh spletnih objavah in da pred objavo zaprosite za dovoljenje pri naši družbi. Povezave spletnih strani pričakujemo po elektronski pošti na naslov [flpbudapest@flpseeu.hu](mailto:flpbudapest@flpseeu.hu).

## **PROTI PRAVILOM!**

Nikoli ne kupujte oziroma prodajte izdelkov po drugih elektronskih kanalih oziroma maloprodajnih enotah. Po pravilih Forever Living Products namreč različni kanali elektronskih medijev štejejo za maloprodajne enote. Po veljavni poslovni politiki FLP je strogo prepovedana distribucija oziroma

razstavljanje izdelkov ali tiskovin v maloprodajnih enotah. Elektronska distribucija izdelkov je dovoljena izključno prek spletne strani [www.flpseeu.com](http://www.flpseeu.com)!

## **KORISTNE INFORMACIJE**

Svojim distributerjem naše podjetje zagotavlja več načinov za pridobitev informacij o podatkih o dnevnem prometu oziroma stanju zbranih točk:

- **Internetne** informacije so vam na voljo v poglavju INTERNET rubriki Obvestila.
- Informacije o točkah lahko dobite tudi v **sistemu SMS**, ki uspešno deluje že več let.
- Prijazno vas pričakujejo tudi sodelavci naše **telefonske informativne** službe v osrednji pisarni v Budimpešti, ki vam bodo prav tako radi posredovali podatke o zbranih točkah. Sodelavci iz Madžarske lahko o svojih točkah vprašate po telefonu +36-1-269-53-70 oziroma +36-1-269-53-71, klic sodelavcev iz Hrvaške, Bosne in Hercegovine, Slovenije, Srbije in iz Črne gore pa pričakujejo po telefonski številki +36-1-332-55-41.

**Prosimo vas, da sprašujete le po svojih točkah oziroma o poslovanju vašega podjetja!**

Tudi v prihodnje prosimo spoštovane distributerje izdelkov za pravilno izpolnjevanje obrazcev; še posebno to velja za distributersko prijavnico, ki je dejansko pogodba, sklenjena med distributerjem in FLP! Da bi se izognili nesporazumom, ne sprejemamo popravljenih in nepodpisanih prijavnice in naročilnic!

**Sprejemamo le lastnoročno podpisane pogodbe! Vsak drug podpis šteje za ponarejanje javnega dokumenta!**

Ni dovolj, če spremembo imena ali naslova vpišete na naročilnico. V ta namen uporabite obrazec o spremembi podatkov!

Če se o podjetniški proviziji zanimate prek pooblaščenice osebe, prosimo, da ta zaradi varnosti finančnih zadev predloži osebni dokument!

Na temelju mednarodne poslovne politike vsak distributer, ki podpiše prijavnico (pogodbo), pridobi pravico do nakupa izdelkov po veleprodajnih cenah neposredno od FLP. Registriran distributer postanete s prvim nakupom ob predložitvi predhodno predanega in z žigom opremljenega 2. primerka prijavnice.







# OBVESTILA MADŽARSKIH PREDSTAVNIŠTEV

## NOVOSTI

Naš telecenter ima novo ZELENO številko: 06-80-204-983. Storitve je na voljo ob delavnikih med 12. in 16. uro; klic je brezplačen. Seveda pa lahko naš telecenter kličete tudi na že znane številke: +36-1-297-5538, +36 70 436 4290, +36 70 436 4291

## KOLENDAR PRIREDITEV

BUDIMPEŠTA — Success Day: 24. 07. 2010; Success Day: 11. 09. 2010.; Success Day: 16. 10. 2010; Success Day: 20. 11. 2010; Success Day: 18. 12. 2010

## NAROČANJE IZDELKOV

**Kupci, ki se odločijo, da izdelkov ne bodo nabavljali osebno oziroma po pooblaščenju, lahko izberejo naslednje načine naročanja:**  
– **po telefonu**, kjer vam bo naš sodelavec podal točne informacije o vrednosti naročila, številu točk in o stroških dostave: +36-1-297-5538, +36-1-297-5539,

**mobilni telefon:** +36- 20-456-8141, +36-20-456-8149,

zelena številka: +36-80-204-983

(brezplačen klic ob delavnikih med 12. in 16. uro)

– **internetu** na spletni strani [www.flpseeu.com](http://www.flpseeu.com)

Najpreprostejša in najzanesljivejša rešitev ne le v pogledu neposrednega nakupa izdelkov, ampak tudi glede evidence naročil. Je odličen instrument za priporočanje izdelkov, saj je ponudba privlačna za vse zainteresirane. Vrednost točk posameznega naročila se v roku 24 ur pripiše k zbiru vrednosti točk.

## NAKUPI Z UGODNOSTMI

Naši partnerji, ki so madžarski državljani, lahko provizijo, ki jim pripada po osebnem nakupu, uporabijo kot bonus pri nakupu. Na vašo željo se ta bonus odšteje od končnega zneska računa, tako da se vrednost računa zmanjša za znesek bonusa in tako plačate manj.

Postopek nakupa z bonusom:

**1. Izjava.** Če želite izkoristiti možnost te vrste nakupa, morate podati izjavo na posebnem obrazcu.

**2. Nakup.** Sistem bo vrednost bonusa samodejno odštel od končnega zneska računa. Vendar pa ta znesek ne more preseči 35 odstotkov vrednosti končnega zneska računa pri posameznem nakupu. Če je vrednost bonusov, ki ste jih zbrali na vaše ime, višja, bomo razliko upoštevali pri

naslednjem nakupu, prav tako do 35 odstotkov vrednosti računa; ta proces se bo tako nadaljeval. Pri nakupovanju z bonusom se morate vi oziroma vaša pooblaščenca oseba identificirati z osebnim dokumentom.

**3. Informiranje.** K znesku, ki ga lahko izkoristite, bomo 15. v mesecu dodali bonuse, ki izhajajo iz nakupov preteklega meseca. O aktualnem stanju bonusov boste vi oziroma vaša pooblaščenca oseba dobili informacijo le ob predložitvi osebnega dokumenta. O podrobnostih vprašajte svojega sponzorja oziroma naše sodelavce.

## DOSTAVA NA DOM

Obveščamo naše madžarske distributerje o možnosti dostave paketa na dom. V tem primeru boste vaše naročilo prejeli v največ dveh dneh – ob dogovorjenem času – kjer koli po državi. Če paketa ne boste dvignili v 48 urah, bomo račun stornirali in brisali pripadajoče točke. Vrednost naročenih izdelkov in stroški dostave se plačajo ob prevzemu. Če vrednost naročila presega 1 točko, naše podjetje prevzame stroške dostave.

## KORISTNE INFORMACIJE

Prosimo spoštovane distributerje izdelkov, da k prijavnici tudi v prihodnje priložite kopijo podjetniške izkaznice – tudi za nazaj – in kopijo potrdila o registraciji podjetja pri davčni upravi! Provizijo bomo v prihodnje nakazovali le, če boste priložili zahtevane dokumente! Naši madžarski partnerji, ki zahtevajo izstavitve računa na lastno podjetje, to lahko storijo le, če nam pošljejo potrebne dokumente oziroma kopijo izpiska iz sodnega registra. Podrobnejše informacije boste našli na oglasnih deskah v naših pisarnah in tudi sodelavci vam bodo radi odgovorili na vsa vprašanja.

## Telefonske številke zdravnikov svetovalcev:

Dr. Gabriella Kassai 20/234-2925  
Dr. Brigitta Kozma 20/261-3626  
Dr. László Mezösi 20/251-9989  
Dr. Endre Németh 30/218-9004  
Dr. Edit Révész Siklósné 20/255-2122

## Telefonska številka našega neodvisnega zdravnika svetovalca:

Dr. György Bakanek 20/365-5959  
**Izdelke Forever Living Products tržimo s priporočilom Zveze madžarskih zdravilcev.**

## NAŠA PREDSTAVNIŠTVA Forever Living Products

• Center za usposabljanje:

1067 Budapest, Szondi utca 34.  
tel.: +36-1-332-5956, + 36-70-436-4285

Nosilec projekta: dr. Csaba Gothárd

• Osrednja uprava v Budimpešti:

1183 Budapest, Nefelejcs u. 9–11.  
E-mail: [flpbudapest@flpseeu.hu](mailto:flpbudapest@flpseeu.hu)  
Tel.: + 36-1- 291-8995, + 36-70-436-4287,  
+ 36-70-436-4288

Državni direktor : Dr. Sándor Mílesz

Poslovni direktor: Rudolf Kádas

Tel.: + 36-1-291-8995/103-as mellék

Finančna direktorica : Gabriella Véber Rókásné

Tel.: + 36-1-291-8995/171-es mellék

Nadzorni direktor: Zsolt Suplicz

Tel.: + 36-1-291-8995/181-es mellék

Direktorica za mednarodne zadeve, obračune in informatiko: Erzsébet Ladák

Tel.: + 36-1-291-8995/160-as mellék

Vodja izpostave (kadrovske in varnostne zadeve):

Bernadett Huszti Tel.: +36-1-291-8995/194

Osrednja uprava (tajništvo):

Zsuzsa Gerő +36-1-291-8995 int. 158,  
mobil: + 36-70-436-4272

Valéria Kismárton int. 107,  
mobil: + 36-70-436-4273

Zsuzsanna Petróczy int. 106,  
mobil: + 36-70-436-4276

Mónika Vida int. 159,  
mobil: 36-70-436-4278

• Regionalna uprava Debrecen:  
4025 Debrecen, Erzsébet u. 48.

tel.: +36-52-349-657, +36-20-914-2945

Regionalni direktor: Kálmán Pósa

• Regionalna uprava Szeged:

6721 Szeged, Tisza Lajos krt. 25.

tel.: +36-62-425-505, +36-20-251-1712

Regionalni direktor: Tibor Radóczy

• Regionalna uprava Székesfehérvár

8000 Székesfehérvár, Sóstói út 3.

tel.: +36-22-333-167, + 36 70 436 4286

Regionalni direktor: Tibor Kiss

## Forever Resorts

• Hotel Kastély Szirák  
3044 Szirák, Petőfi u. 26.

tel: +36-32-485-300,  
fax: +36-32-485-285 ,

Direktorica hotela:

Katalin Király

Spletna stran: [www.kastelyszirak.info](http://www.kastelyszirak.info)







16. 7.–23. 7. 2010

<b>06:05, 18:05</b>	Zoltán Nyíri, Krisztián Hackl Prednosti in priložnosti osebnostnih tipov
<b>07:05, 19:05</b>	dr. Edit Révész Siklósné Naravni antioksidanti v preventivi in zdravljenju
<b>07:45, 19:45</b>	Slavka Mohova, Dezső Szabó Motivacija iz Češke
<b>08:35, 20:35</b>	dr. Sándor Milesz Poročevalec: dr. Adolf L. Kósa
<b>08:50, 20:50</b>	Gabriella Dominkó Zakaj nočem ostati na ravni supervisorja?
<b>09:15, 21:15</b>	Tamás Bíró Vsakdanji boj
<b>09:45, 21:45</b>	Katika, Attila Gidófalvi Diamantni življenjski slog
<b>11:05, 23:05</b>	Miklós Berkics Tri krat osem
<b>11:55, 23:55</b>	Film Forever Trojna moč
<b>12:30, 00:30</b>	dr. Csaba Gothárd Učim se, učiš se, razvijamo se
<b>12:55, 00:55</b>	Michael Strachowitz Trije ključi uspeha
<b>13:45, 01:45</b>	Miklós Berkics Ključ
<b>14:15, 02:15</b>	Vasilje Njegovanović Zakaj smo tu?
<b>14:35, 02:35</b>	Sándor Tóth, Edina Vanya Sanjaj, načrtuj, uživaj!
<b>15:05, 03:05</b>	dr. Csaba Gothárd Komunikacija, sredstvo za vzpostavlanje stikov
<b>15:40, 03:40</b>	Dan lepote Sonya
<b>16:00, 04:00</b>	Erika Tanács dr. Tombáczné Doživi trenutek
<b>16:20, 04:20</b>	Zsuzsanna Uzoni Od supervisorja do senior managerja
<b>16:40, 04:40</b>	Aidan O'Hare
<b>16:55, 04:55</b>	Gregg Maughan
<b>17:10, 05:10</b>	Rex Maughan
<b>17:40, 05:40</b>	dr. György Bakaneck Preventiva z alojo vero

24. 7.–28. 7. 2010.  
SUCCESS DAY NON STOP

## PROGRAM NA INTERNETU

29. 7.–5. 8. 7. 2010

<b>06:15, 18:15</b>	Film Forever, Trojna moč
<b>06:50, 18:50</b>	Minute Sonya , Medena masaža
<b>07:00, 19:00</b>	Minute Sonya, Higiena Vasilje Njegovanović Zakaj smo tu?
<b>07:20, 19:20</b>	Ágnes Klaj Kdaj, če ne zdaj?
<b>07:50, 19:50</b>	Minute Sonya Higiena, nega las
<b>07:55, 19:55</b>	Safet Mustafić Prostovoljno, odgovorno
<b>08:25, 20:25</b>	Minute Sonya, Nega kože
<b>08:30, 20:30</b>	Zvezde FLP Drugi krog, 1. del
<b>09:30, 21:30</b>	Zvezde FLP Drugi krog, 2. del
<b>10:15, 22:15</b>	Rita Mikola Halminé, István Halmi Svet Forever
<b>10:55, 22:55</b>	Rex Maughan Poročevalec: Klaudia Paczolay
<b>11:15, 23:15</b>	Aidan O'Hare Poročevalec: dr. Adolf L. Kósa
<b>11:35, 23:35</b>	Dr. Milesz Sándor Poročevalec: dr. Adolf L. Kós
<b>11:50, 23:50</b>	Lenkey Péter Poročevalec: dr. Adolf L. Kósa
<b>12:00, 00:00</b>	Bence Nógrádi
<b>12:40, 00:40</b>	Minute Sonya , Nega kože
<b>12:45, 00:45</b>	Katika, Attila Gidófalvi Diamantni življenjski slog
<b>14:05, 02:05</b>	Minute Sonya , Sonya Skin Care Minute Sonya, Fleur de Jouvence
<b>14:15, 02:15</b>	Tünde Hajcsik Ali izkoriščaš ponujeno?
<b>14:55, 02:55</b>	Minute Sonya , Scrub Minute Sonya , Marine Mask
<b>15:00, 03:00</b>	Attila Gidófalvi Safirna uvrstitev
<b>16:10, 04:10</b>	Attila Gidófalvi Na poti do diamanta safirja II.
<b>17:25, 05:25</b>	Imre Máté Kiss, Uspešno razvijanje posla – Business Builders
<b>17:45, 05:45</b>	Minute Sonya, Epiblanč Minute Sonya, Podlaga Minute Sonya, Barvne palete Ličenje

6. 8.–12. 8. 2010

<b>06:05, 18:05</b>	István Utasi NDP
<b>06:35, 18:35</b>	Katrin Bajri
<b>07:35, 19:35</b>	Csaba Tóth Delam na profit sharingu
<b>08:25, 20:25</b>	John Curtis Tudi ti lahko blestiš kot diamant!
<b>09:25, 21:25</b>	Jan Mary Lurel
<b>10:35, 22:35</b>	Zsolt Fekete Pot
<b>11:05, 23:05</b>	Rolf Kipp Zgodba o uspehu
<b>11:30, 23:30</b>	Rolf Kipp Delovne metode, delovna sredstva
<b>12:10, 00:10</b>	Rolf Kipp Zakaj prav FLP?
<b>12:30, 00:30</b>	Michael Strachowitz Temelji uspeha: pristop, motivacija, tehnika
<b>13:30, 01:30</b>	Zvezde FLP I.
<b>14:25, 02:25</b>	Zvezde FLP II.
<b>15:10, 03:10</b>	Zvezde FLP III.
<b>16:10, 04:10</b>	Film Forever Trojna moč
<b>16:45, 04:45</b>	Ilike Zoltánné Szilágyi Leta niso pomembna dr. Renáta Steiner
<b>17:15, 05:15</b>	Tvoje življenje, tvoja odločitev
<b>17:35, 05:35</b>	István Utasi Dobrodošla sprememba





# OBVESTILA JUGOVZHODNO



## SRBIJA

**Beograjska pisarna:** 11010, Beograd, Kumodraška 162, tel.: +381-11-397-0127.

Odrpito v ponedeljek, torek in v četrtek od 12.00 do 19.30, v sredo in petek od 9.00 do 16.30.

Vsako zadnjo soboto v mesecu in v času Dneva uspeha od 9. do 13. ure.

**Niška pisarna:** 18000 Niš, Učitelj Tasina 13/1, tel.: +381-18-514-130, +381-18-514-131.

Odrpito v ponedeljek in četrtek od 11. do 19. ure, preostali delavniki od 9. do 17. ure.

Vsako zadnjo soboto v mesecu in v času Dneva uspeha od 9. do 13. ure.

**Horgoška pisarna:** 24410 Horgoš, Bartók Béla 80, tel.: +381-24-792-195. Odrpito ob delavnikih od 8. do 16. ure.

Vsako zadnjo soboto v mesecu in v času Dneva uspeha od 9. do 13. ure.

**Regionalni direktor:** Branislav Rajić.

### Forever Living Products Beograd vam je na voljo z naslednjimi storitvami:

naročanje po telefonu – Telecenter.

Telefon: +381-11-309-6382. Odrpito v ponedeljek, torek in v četrtek od 12. do 19.30, preostali delavniki od 9.00 do 16.30. Pri telefonskem naročilu se blago pošlje naslovníku kodne številke, plačilo po povzetju.

– Stroške dostave FLP Beograd povrne v primeru če vrednost naročila pod isto šifro preseže 1 točko.

– Ne sprejemamo prijav novih članov po telefonu.

– Reklamna gradiva, obrazce, prijavnice in obrazce za spremembe podatkov lahko kupite tudi v naši pisarni v Horgošu in Nišu.

### TELEFONSKE ŠTEVILKE NAŠIH ZDRAVNIKOV SVETOVALCEV:

**Dr. Biserka Lazarević in dr. Predrag Lazarević:**

+381-23-543-318

Vaše klice pričakujeta v torek med 13. in 16. uro, ter v petek med 14. in 16. uro.

**Dr. Božidar Kaurinović:**

+381-21-636-9575

Vaše klice pričakuje ob sredah in četrtekih med 12. in 14. uro.



## ČRNA GORA

**Pisarna v Podgorici:** 81000 Podgorica, Serdara Jola Piletića 20, tel. +382-20-245-412, tel./faks: +382-20-245-402. Delovni čas: 12.00–20.00. Preostali delavniki: 9.00–17.00. Zadnja sobota v mesecu je delovni dan. Delovni čas: 9.00–14.00.

**Regionalni direktor:** Aleksandar Dakić

– Izdelke lahko naročite po telefonu na naslednjih številkah: +382-20-245-412; +382-20-245-402. Plačilo po povzetju. Stroške dostave plača FLP, če vrednost posameznega nakupa preseže eno točko.

### TELEFONSKA ŠTEVILKA NAŠE SPECIALISTKE:

**Dr. Nevenka Laban:** +382-69-327-127



## SLOVENIJA

**Ljubljanska pisarna:** 1236 Trzin, Ljubljana, Borovec 3, tel.: +386-1-562-3640. Odrpito: v ponedeljek in četrtek od 12. do 20. ure, v torek, sredo in v petek od 9. do 17. ure.

**Naslov prodajnega skladišča v Lendavi:** 9220 Lendava, Kolodvorska 14., tel.: +386-2-575-12-70, faks: +386-2-575-12-71, e-naslov: forever.living@siol.net. Odrpito v ponedeljek od 12. do 20. ure, od torika do petka od 9. do 17. ure.

**Delovni čas lendavske pisarne:** Delovni čas ob delavnikih od 9. do 17. ure.

**Regionalni direktor:** Andrej Kepe

– Številka Telecentra za naročila po telefonu: +386-1-563-7501. Pri telefonskem naročilu se blago pošlje naslovníku kodne številke. Distributerji, ki želijo naročiti v imenu drugega distributerja, morajo predhodno pridobiti pooblastilo distributerja, v imenu katerega naročajo izdelke. Obrazec za pooblastilo je na voljo v naši pisarni. Rok za dostavo blaga naročenega po telefonu je dva delavnika

### TELEFONSKA ŠTEVILKA ZDRAVNIKOV SVETOVALCEV

**Dr. Miran Arbeiter:** +386-4142-0788





# EVROPSKIH PISARN



## HRVAŠKA

**Zagrebska pisarna:** 10000 Zagreb, Trakošćanska 16.  
tel: +385 1 3909 770; Fax: +385 1 3909 771  
Odrpto: v ponedeljek in četrtek od 9. do 20. ure  
v torek, sredo in petek od 9. do 17. ure.

**Reška pisarna:** 51000 Rijeka Strossmayerova 3.  
Odrpto: v ponedeljek in četrtek od 12. do 20. ure  
v torek, sredo in petek od 9. do 17. ure  
tel: +385-51/ 372-361, mobilni telefon: +385-91/455-1905

**Regionalni direktor:** dr. László Molnár

– Naročila po telefonu: +385 1 39 09 773,  
+385 1 39 09 775.

V kolikor vrednost naročila preseže 1 točko, krije stroške  
dostave FLP Hrvaške.

– Predstavitve izdelkov: v ponedeljek, torek in sredo ob 17. uri  
– Če vrednost naročila presega 1500 kun, obstaja možnost tudi  
za obročno odplačilo naročenih izdelkov v dveh-treh obrokih, s  
kartico Diners Club.

### TELEFONSKA ŠTEVILKA ZDRAVNIKOV SVETOVALCEV

dr. Ljuba Rauski Naglić,  
mobilni telefon: 091 51 76 510  
Ob neparnih dnevih od 16. do 20. ure.



## BOSNA IN HERCEGOVINA

**Pisarna v Bijeljini:** 76300 Bijeljina, Trg D. Mihajlovića 3,  
tel.: +387-55-211-784 +387-55-212-605, faks: +387-55-221-  
780. Odrpto ob delavnikih od 9. do 17. ure

**Regionalni direktor:** Dr. Slavko Paleksić

**Sarajevska pisarna:** Sarajevo, Akita Šeremeta do br. 10,  
tel.: +387-33-760-650. +387-33-470-682,  
faks: +387-33-760-651.  
Odrpto: v ponedeljek, četrtek in petek od 9. do 16.30. ure, v  
torek in sredo od 12. do 20. ure. Vsako zadnjo soboto v mesecu  
(delavnik) organiziramo v pisarni FLP mini dan uspeha.

**Vodja pisarne:** Enra Hadžović

Telefonske številke bosanskih pisarn v primeru telefonskega  
naročila (po telefonu ni mogoče prijavljati novih  
distributerjev): +387 55 211 784 Bijeljina, +387 33 760 650  
Szarajevo

– V primeru telefonskega naročila se naročeno plača  
po povzetju. Če vrednost naročila ne preseže ene točke,  
bremenijo stroški dostave distributerja.



## ALBANIJA

**Tiranska pisarna:** Albanija, Tirane Reshit Collaku 36.  
Tel./Faks: +355 42230 535.

**Regionalni direktor:** Attila Borbáth

**Vodja pisarne:** Xhelo Kiçaj, tel./faks: +355 694066 811.  
Odrpto ob delavnikih od 9. do 13. ure in od 16. do 20. ure.  
E-naslov: flpalbania@abcom.al



## KOSOVO

Pristinë Rr. Uçk br. 94,  
tel.: +381-38-240-781, +377-44-503-911





# *V sloji je moč*





## Spoštovani!

Danes opoldne sem vendarle prišel do računalnika oziroma imam nekaj časa, da vam pošljem e-pošto (doslej sem bil le pri službenem računalniku). Vsem, ki ste nam v tem času priskočili na pomoč, želim predati kar največ informacij. Star sem 34 let in imam krasno enoletno hčerko ter partnerico Adrienn Adorján, ki me podpira in mi pomaga od doma. Živim v naselju Mályi.

Kot poklicni policist delam na policijski upravi županije Borsod-Abaúj-Zemplén, in sicer kot informatik in tehnik upravljaivec računalniškega sistema. Sem član FLP, assistant supervisor na liniji Istvána Halmija.

Kot poklicnega policista me lahko v izrednih razmerah vpokličejo. Tako sem se pridružil enotam za obrambo pred poplavami kot član podpornega osebja: policistom, ki so sodelovali pri obrambi, smo zagotavljali hrano, vodo, sredstva in opremo za počitek.

Delo v ozadju je usmerjeval oskrbovalni center za severno Madžarsko (GEL): od poveljnikov do tistih, ki so pripravljali sendviče – vsi so opravili delo, vsi so dali vse od sebe, morda celo več.

Videl sem, da potrebujemo vso, tudi zunanjo pomoč.

V soboto je v Sziráku potekalo srečanje managerjev, in to je bila prava priložnost, da bi tudi vodstvu FLP Madžarske predstavili, kaj se trenutno dogaja v županiji Borsod. Pomislil sem, István Halmi in dr. Sándor Miliesz bosta gotovo pomagala, da bi prizadeti čim prej prišli do potrebne pomoči.

### ZGODILO SE JE S HITROSTJO SVETLOBE!

Bil sem prepričan, da bosta pomagala, upal sem tudi na hitro pomoč. Hitrost, s katero so se odzvali, pa me je kljub temu izredno presenetila. V soboto smo vzpostavili več kot petsto stikov po telefonu, elektronski pošti, skupnostnih straneh in tudi osebno. Moj sponzor, prijatelj iz mladih let, Péter Gombos in moji vodje v FLP so se takoj odzvali na klic na pomoč. In veliko vas, ki prebirate te vrstice.

Krenilo je več tovornjakov, naloženih s paletami, polnimi Fizza, Sirone, Shaka in Fast Breaka. Cilj je bilo osebje policijske uprave v Edelényju. Medtem me je dr. Emese Dezsényi obvestila, da prihajajo s svojo skupinico in bodo naredili vse, kar je v njihovi moči.

Rad bi, da bi čim več ljudi izvedelo, da Madžari lahko sodelujejo, da so člani madžarske in mednarodne FLP (tisti, ki sodelujejo v igri 'piramide, ki težijo drugim, ki druge okoli prinašajo, ki prodajajo neko alojo') brez odvečnih vprašanj stopili v akcijo in pomagali tam, kjer je bila pomoč najbolj potrebna.

Tudi v prihodnje bom svojim znancem, z vašim dovoljenjem, posredoval vsa vaša pisma. Naj vidijo, kaj vse ste že storili, da bi pomagali. Morda se bo prebudila vest tudi pri drugih in jih spodbudila k skupnemu nastopu.

Hvala!

**László Sóvári**

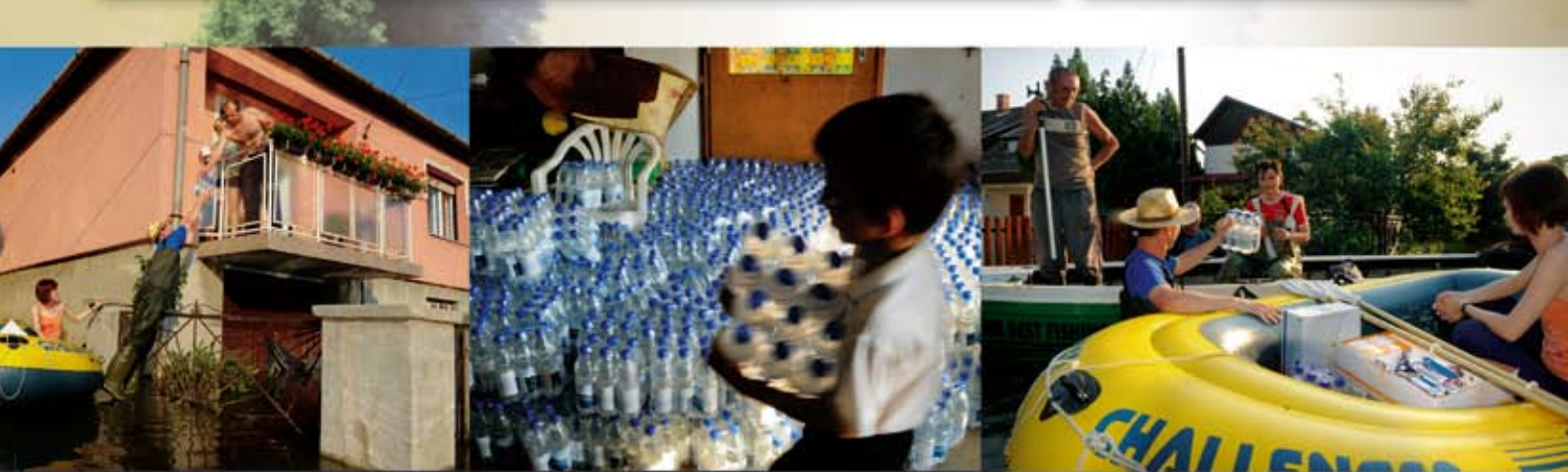
Dosegljivost: +36 70 9436043 laszlo.sovari@gmail.com

V prvem tednu smo poslali štiri osebne avtomobile, pet tovornih vozil in štiri kamione pomoči v naslednja naselja: Edelény, Szendrőlád, Sajóecseg, Sajólád, Ónod, Bócs, Onga, Gesztely, Ócsanálos, Felsőszolca, Hernádkércs, Szentistvánbaksa, Nagykinizs, Kiskinizs, Felsődobsza, Hernádcéce.

Vsebina: gumijasti škornji, vrtnarske hlače, gumijaste rokavice, razkužilo, svetilke, baterije, odganjalci komarjev, zaščitna krema, trajna živila, pitna voda, mineralna voda, energetski napitki, dežni plašči, odeje, oblačila, pisarniško pohištvo, šolske klopi. Poleg tega pa več palet izdelkov FLP: izvirska voda Forever Sirona, energetski napitki Forever Fizz, prašek Forever Ultra Lite, energetske rezine Fast Break, Aloe First, Aloe Vera Gelly, čistila Aloe MPD, zaščitna krema Aloe Sunscreen... In veliko druge opreme ter živil.

### SKUPINA ZA POMOČ FOREVER LIVING PRODUCTS:

Rex Maughan, Aidan O'Hare, Péter Lenkey, dr. Sándor Miliesz, Kálmán Pósa, István Halmi in Rita Mikola Halminé, Imre Máté Kiss, Attila Abuczki, Attila Varga, dr. Emese Dezsényi, dr. Boglárka Francia, Julcsi Babikné, dr. Ibolya Bagoly in György Csuka, Krisztina Adorján Bontáné, Mariann Geczóné, Péter Gombos in Szilvia Gombos, Tímea Gulyás, Terézia Herman, Judit Kocsik Hollóné, Gabriella Kamarás, Katalin Katzer, Mariann Kiss, Ilona Beluzsár Kramcsákné in Enikő Kramcsák, Sarolta Néder, Enikő Lakatos Pálmáiné, Zsuzsa Papp, Tünde Révész, Tímea Szűcs, István Emődi, Adrienn Adorján Sóváriné, član predsedstva madžarske zveze za ritmično gimnastiko, član Malteškega viteškega reda, koordinator za županijo BAZ, sir György Dobó osebje osrednjih skladišč, prevozno osebje in verjetno še veliko drugih, ki so na različne načine pomagali pri zagotavljanju pomoči prizadetim.





# Izpit iz človečnosti

**Madžarski jezik je sposoben na veliko načinov izraziti pomen nekaterih pojmov.**

**Le pogledjmo: dežuje, rosi, lije ... Kar se je zgodilo pred kratkim, pa lahko opišemo le z besedami poplava, skoraj povodenj.**

**Odplavilo je, vse kar je bilo na njeni poti. Voda je uničila vse, kar so ljudje ustvarili v svojem življenju.**

**M**edtem smo mi v Sziráku na srečanju managerjev pozdravili lastnika našega podjetja Rexa Maughana, ki je prišel iz ameriške uprave, pospremil pa ga je tudi evropski podpredsednik Aidan O'Hare. Padlo je veliko dežja, veliko managerjev je premišljevalo, kje parkirati svoje vozilo, saj je bilo vsepovsod veliko blata. Nam, ki smo prišli iz mest, je to povzročalo težave. Prebivalci podeželja, managerji, ki so prišli iz severnih in severovzhodnih območij države, pa so pripovedovali o pravih tragedijah. Se je narava uprla človeku? Se je naveličala, da ji jemljemo vse, kar daje, in ji ničesar ne vračamo? Opazila sem Istvána Halmija in se takoj spomnila njegove skupine. Le kaj je z njo?

**– István, kaj se dogaja pri vas? Ste vsi dobro?**

*– Pomisli, Kata, pravkar me je poklical naš prijatelj Laci Sóvári, ki dela kot policist na terenu, ki ga je prizadela poplava. Povedal mi je, da je stanje zelo hudo. Mi smo sicer videli, kako voda zaliva več delov Miskolca, drugi so to začutili na svoji koži. Laci prosi za pomoč, za takojšno pomoč!*

**– Kaj si lahko naredil od tukaj, s srečanja managerjev?**

*– Z Rito sva takoj poiskala Sándorja. Pravkar je imel pogovor z Rexom, Aidanom in Péтром Lenkeyjem, midva pa sva kar vdrila v sobano v dvorcu. Povedala sva, kaj se dogaja pri nas doma, in prosila za pomoč. Pomisli, Rex je hotel takoj odpotovati tja. Svoji nameri se je odpovedal šele, ko smo mu razložili, da je območje oddaljeno več kot sto milj, kar v teh razmerah pomeni vsaj pet*

*ur potovanja. Medtem bi se srečanje managerjev končalo brez njega ... V Edelény so takoj poslali kamion vode Sirona, prašek Lite in Fizz.*

*Sándor je takoj na začetku srečanja najavil, da pričakujemo donacije in da bomo pomagali pri koordinaciji. Péter Lenkey je takoj poklical na Nizozemsko in prosil, naj pošljejo Fast Break!*

**– Na prvo besedo, vse to? Niso vprašali, ali so med prizadetimi tudi ljudje iz vrst FLP?**

*– Vidiš, Kata, to je to! Dovolj je bilo, kar so videli na najinih obrazih. To je posel zaupanja in ljubezni.*

**– Rita, tvoje oči so še vedno solzne ...**

*– Ko pomislim, kaj se dogaja nedaleč od nas, koliko človeškega dela in prizadevanj po naravni ujmi, pač ne gre brez čustev. Na stotine ljudi je ostalo brez vsega, stari, mladi. Grozno.*

**– Si računala na to, da bo tudi vodstvo priskočilo na pomoč?**

*– Vsekakor sem pričakovala pomoč madžarskega FLP, vendar še pomislila nisem, da se bo to zgodilo takoj.*

**– István, kaj se je nato zgodilo?**

*– Prosili smo Sándorja, naj nam zagotovi kamion, ki bo na nasipe prepeljal tisto, kar bodo prostovoljci podarili prizadetim v času dneva uspeha. Naš državni direktor je takoj stopil v akcijo. Najina sponzorka Teca Herman in tudi midva sva poslovnim partnerjem poslala sporočilo in prosila za pomoč. Naslednjega dne je krenil do vrha naložen kamion.*

**– Odlično, res krasno. Naredila sta, kar vama je narekovala vest!**

*– Morda res, vendar zgodbe še ni konec! Ob koncu prireditve mi je Péter Lenkey namignil in mi prišepnil, da bo v ponedeljek krenil nov naložen kamion v naselje Felsőzsolcs! Obenem se je premaknil ves FLP Madžarske! Laci Sóvári je koordiniral akcijo, v kateri sta sodelovala zakonca Gecző, Laci, Mariann in naša skupina iz Debrecena. Ob nesebični pomoči Kálmána Póse in odobritvi dr. Sándorja Milesza so začeli vsedrjavno zbiranje pomoči in zbrano začeli sortirati v naših*

*skladiščih. Skupina Laciya Geczőja je dobila več tovornih vozil, lastnik se je ponudil zastoj pobirati in dostaviti pomoč po vsej državi.*

*Nabralo se je veliko denarja, razkužil – samo Mariann in njeni so zbrali blizu deset tisoč litrov razkužila –, oblačil, živil in drugega. Celo zdravnike smo poslali. Lokalnega okrožnega zdravnika, ki je delal že več kot 72 ur, sta zamenjali dr. Emese Dezsényi Emese in dr. Boglárka Francia.*

**– Katere oblike zbiranja pomoči ste še izvajali?**

*– Pomoč smo zbirali tudi v Miskolcu, Imre Máté Kiss, Attila Abuczki in Attila Varga so pomoči potrebnim prinesli veliko zbranega materiala. Zbiranje še vedno poteka, saj je škoda veliko večja, kot marsikdo misli.*

**– Torej slogan Moč Forever je moč ljubezni niso le prazne besede!**

*– Niti slučajno! Dovolj je bil en sam klic, da se je premaknilo na tisoče ljudi.*

Rex je veliko naredil, da bi za človeštvo ohranil pragozdove. Zanj je pomemben tako človek kot sama narava. Ko je v slavnostnih trenutkih srečanja v Sziráku slišal, da je na stotine ljudi ostalo brez vsega, da je tisoče tistih, ki dneve in noči delajo nesebično, da bi pred propadom obvarovali, kar se še da, je bil pravi vzor človečnosti. Ni postavljaval odvečnih vprašanj, takoj je začel deliti navodila. Potrebujemo tovornjak, ki ga je treba takoj naložiti z živili in vodo ter izdelki. Bilo je v soboto popoldne. Ni se pogajal za ceno, vedel je: kdor hitro da, dvakrat da. Primer, ki mu je treba slediti. Ni spraševal. Dajal je. V najplemenitejšem pomenu besede: človek. V meni ni dvoma. Sem na pravem mestu. Kako dolgo? FOREVER!

**Kata Ungár  
managerka**



FOREVER

KOLOFON

Izdajatelj: Forever Living Products Magyarország Kft. Uredništvo: FLP Magyarország Kft. 1067 Budapest, Szondi u. 34. Telefon: (36-1) 269-5373 Faks: (36-1) 312-8455

Glavni urednik: dr. Sándor Milesz Uredniki: dr. Csaba Gothárd, Valéria Kismárton, Zsuzsanna Petróczy, Kálmán Pósa, Sándor Rókás

Layout, priprava na tisk: Crossroad Consulting Kft. Projektni koordinator: Szilvia Timár Urednica tekstov: Zita Kempf Korektor: Ildikó Király Prelom in urejanje: Hannawati Raden

Fotografije: Róbert László Bácsi Prevod, lektoriranje: Dr. Marsel Nallbani (albanski), Babity Gorán Vladimir, Žarko Anić Antić (hrvaški), Otrília Tóth-Kása, Balázs Molnár,

Dragana Meseldžija (srbski), Jolanda Novak Császár, Biro 2000 Ljubljana (slovenski). Tisk: Palatia Nyomda és Kiadó Kft. Izdano v 30500 izvodih.

Za vsebino člankov odgovarjajo avtorji. Vse pravice pridržane!

www.foreverliving.com





## SASFÉSZEK JE RESTAVRACIJA FOREVEROVCEV!

Izberite kosilo ali večerjo pri nas, bogata ponudba in ugodne cene pričakujejo vas. To je mesto tudi za druga srečanja, kjer svoj posel gradite v ugodnem vzdušju, ob prijetnem vonju kave ali čaja.



**BODITE NAŠ  
GOST**

PODARIMO VAM IZVIRSKO  
VODO SIRONA ALI KAVICO!\*



\*Do 15. Avgusta k vsem glavnim jedem podarimo izvirsko vodo Sirona ali kavo po vaši izbiri.





# SPORT

## ŠPORT

- \* Aloe MSM Gel
- \* Aloe Heat Lotion
- \* Aloe Ever-Shield Deodorant Stick
- \* Forever Active HA
- \* Fast Break Ultra
- \* Darilo: športna torba



# BEAUTY

## NEGA LEPOTE

- \* Aloe Sunless Tanning Lotion
- \* Forever Aloe Scrub
- \* Relaxation Massage Lotion
- \* Lip Gloss
- \* Darilo: Čopič za rdečilo v obliki polmeseца Sonya



# WELLBEING

## ZDRAVO ŽIVLJENJE

- \* Aloe Vera Gel
- \* Forever Bee Pollen
- \* Forever Garlic-Thyme
- \* Aloe Propolis Creme
- \* Aloe Lips
- \* Darilo: gobica + etui za telefon (osnovni tip)